

A°. 1821.

N°. 26.

Bataviasche



Courant.

ZATURDAG, den 30sten JUNI, 1821.

## BENOEMINGEN.

Tot kommissie boekhouder bij den onder-kommissaris d. r. marine te Batavia is benoemd, *M. J. A. W. Brillman*.

En voorts is honorabel uit 'lands dienst ontslagen, de klerk der 2de klasse ter algemeene secretarie, *J. R. van den Heuvel*.

## MILITAIR DEPARTEMENT.

## Geneeskundigen dienst.

Tot chef over den geneeskundigen dienst bij het leger in Oost Indië, de tegenswoordige Inspecteur der militaire hospitalen en dirigerend officier van gezondheid in de 1ste groote militaire afdeeling, *Dr. J. Bowier*.

Tot dirigerend officier van gezondheid in de 1ste groote militaire afdeeling, de chirurgijn majoor bij het hospitaal te Weltevreden, *G. J. Peitsch*.

## PLAATSINGEN.

## Geneeskundigen dienst.

Regiment artillerie no. 5, 1ste bataillon.  
De chirurgijn der 3de klasse, *C. Tronnes*.

## Bataillon infanterie no. 19.

De 2de luitenant, *C. F. Casteren van Catteburch*.

## Bataillon infanterie no. 22.

De kapitein, *J. B. G. de Plunkett*.

## Regiment artillerie no. 5.

De 1ste luitenant, *J. C. Rijndende*, en de 2de luitenant, *D. J. ten Behm van Kunt*.

## Regiment huzaren no. 7.

A la suite, de 2de luitenant, *J. N. M. Umbgrove*.

## Trein der artillerie.

A la suite, de 2de luitenant, *M. Pauli*.

## VERPLAATSINGEN.

## Geneeskundigen dienst.

De chirurgijn der 3de klasse van het regiment artillerie no. 5, 1ste bataillon, bij het militairen hospitaal te Simpang, *C. J. Hoffman*.

## PENSIOENEN.

De kapitein bij het bataillon infanterie no. 22, *J. G. H. Gohring*, en de kapitein officier van kleeding en wapening bij het regiment artillerie no. 5, *J. P. van Bergen*.

## DEMISSIEN.

Honorabel uit Z. M. militairen dienst ontslagen, de 2de luitenant bij het regiment artillerie no. 5, *W. D. Blekman*.

Voorts zijn uit Z. M. militairen dienst gedenit-teerd, de 2de luitenant, *J. J. F. de Gail-lères*, bij het bataillon infanterie no. 19, en *F. Wilhelmsburg*, bij het bataillon infanterie no. 25.

## ZEE-TIJDINGEN.

## BATAVIA.

## Aangekomen.

Juni 22 — Ned. schip *Antoinetta Jacoba*, D. Kraijer, van Banda en Sourabaija den 25 mei; dito brik *Cato*, M. Voogd, van Pukkalongang den 17 juni, passagier, de weduwe Bierman.

— 23 — Amerik. schip *Ea*, A. Clark, van Baltimore den 25 feb. — Portug. schip *Concigad*, V. T. Baptista, van Timor Delia den 7 juni, passagiers,

A. T. Aloij en J. Antonio. — Ned. schip *De Onderneming*, H. M. Lelsa, van Amsterdam en Kaap de Goede Hoop, den 27 november 1820, met Z. M. troepen, passagiers, 1ste luit. inf. H. Brusse, 2de luit. H. Hagens, vrouw en een kind, 2de luit. E. Meereus, de heeren W. Godin, vrouw en drie kinderen, J. J. van der Hoeven, vrouw en twee kinderen, J. P. Gottschalk, J. L. Rodenbroek, H. J. de Wit, vrouw en een kind, J. M. Phennigh, D. H. ten Cate van Loo, vrouw en twee kinderen, T. Abrahams, J. P. Veenhuizen, J. R. P. Hengst, en een kind, A. Paradijs, vrouw en twee kinderen, mevrouw H. A. Blom, geb. Sanderfon, juff. G. Losgeart, drie matrozen behorende tot het fregat *de Dageraad*. — Amerik. schip *Marij Ann*, J. Peabodij, van Antwerpen den 2 maart.

— 24 — Amerik. schip *General Smith*, M. Robinson, van Rotterdam den 14 februari.

— 25 — Amerik. schip *Panther*, J. Esdall, van Amsterdam en Rio de Janeiro, den 9 feb. — Eng. schip *Samadani*, G. C. Lindfj, van Bombaj den 7 mei. — Amerik. brik *Unice*, G. Rice, van Samarang den 21 juni. — Ned. schip *Wilhelmina*, J. Palm, van Muntok den 5 dito, passagiers, de heer A. J. T. Blanken, 2de luit. J. Coll, en de flanker J. Hendrick; dito schip *Anna*, C. R. Stollen, van Antwerpen den 25 dec. 1820, met 75 man troepen. — Eng. schip *Eliza*, F. Hunt, van van Diemens Land, Timor en Sourabaija, den 29 april, passagiers, de heer R. W. Loane, mevrouw Dhotman en twee kinderen, met de jonge juffrouw M. Morris.

— 26 — Amerik. schip *Paterfon*, N. Pearce, van Samarang den 21 juni, passag. de heer Havenga en familie; de brik *Marij en Eliza*, J. Beckford, van Rio de Janeiro den 8 april. — Eng. schoener *Derwent*, Kennon, van Koepang en Sourabaija den 8 juni.

— 27 — Ned. schip *De Jonge Anthonij*, T. Azon Jacometti, van Rotterdam den 8 feb. passagiers, de heeren J. S. F. Schiff en familie, Four, de weduwe van Dooren en twee kinderen; dito brik *De Jonge Jacobus*, H. J. Bonn, van dito den 26 do.

— 28 — Ned. brik *Tiksing*, Pouw Llep, van Sourabaija den 20 juni, passagier, de heer E. A. Munnik. — Dito schoener *Haphin*, Tan Sinko, van Timor Koepang en Sourabaija den 1 dito. — Dito sala *Sala Martha*, Lie Taijko, van Koepang op Timor den 9 dito. — Dito brik *Goanlie*, Lim Thckiang, van Rembang den 20 dito. — Dito schip *Mastora*, Said Aloj Habasij, van Banda den 23 dito, passagier, de heer D. Swart. — Dito schip *Elizabeth*, J. Schindhutte, van Macassar den 20 dito, met 60 rekruten en een sergeant.

## Vertrokken.

Juni 15 — Oostenrijksch schip *Caroline Augusta*, luit. kol. De Poetel, naar China, passagiers, de consul generaal E. Wust en 2 zonen, de heeren Cath en Bomer.

— 22 — Amerik. schip *Alert*, D. Neij, naar Samarang.

— 23 — Ned. schip *Emile*, J. Ros, naar Palembang, met Z. M. troepen en 43 zeelieden. — E. g. brik *Three Brothers*, A. Audbert, naar Sourabaija.

— 24 — Ned. schip *Pimalang*, J. Cipp T, naar Indramajoe, Cheribon en Tagal. — Amerik. schip *William*, S. Smith, naar Samarang.

— 26 — Ned. brik *Jacoba Ambrosius*, C. Lorch, naar Samarang, passagier, mevrouw Cramer. — Eng. schip *Friendship*, W. Balck, naar Indramajoe.

— 27 — Eng. brik *Maryann Sophia*, R. Coimfort, naar Calcutta, passagiers, de heer W. Robinson en fam., en de weduwe Knaggs.

— 28 — Amerik. brik *Naiad*, N. Oosgood, naar Samarang; dito *Unice*, G. Rice, naar Antwerpen; dito schip *Bengal*, F. Moriart, naar Samarang; dito brik *Java*, W. H. Neal, naar dito; dito *Hindu*, J. Gardner naar dito. — Ned. brik *Alert*, L. P. Blust, naar Samarang en Sourabaija, passagier, een Gouvernements ambtenaar.

— 29 — Amerik. *Paterfon*, N. Pearce, naar Antwerpen.

## Schepen liggende ter reede.

Zs. Ms. wagt-schip *Tromp*; korvet *Arend*; kanonneer-boot No. 11; schepen, *Cornelia*, *Cornelia Sara*, *Jacoba*, *Aurora*, *Tijmanuk*, *L'Esperance*, *Flora*, *Jan & Cornelis*, *Margaretha*, *Johanna Maria*, *Fredrik Hendrik*, *Fattal Carrim*, *Antoinetta*, *Jacoba*, *De Onderneming*, *Wilhelmina*, *Anna*, *De jonge Anthonij*, *Mastora*, *Elizabeth*; brikken *Fredrik*, *Bianhong*, *Tjin Him*, *Anna Maria*, *Elizabeth*, *Debora*, *Boeroeng*, *Smoet*, *Cuto*, *De jonge Jacobus*, *Tiksing*, *Goanlie*; schoeners *Duckling*, *Haphin*, *Sala Sula Martha*. — Eng. schepen *Mary*, *Fort William*, *Lord Wellington*, *Jane*, *Mahomed Shaw*, *Prince Regent*, *Northumbrian*, *Indiana*, *Wellington*, *Samadani*, *Eliza*; brikken *McCauley*, *Favorise*, *Schoener Derwent*. — Fransch schip *Le Jean Jacques*. — Portug. schepen *Po. Reyno Unido*, *Concigad*; brik *Asumpeno*. — Deensch schip *Souvereyn*. — Amerik. schepen *Bingham*, *Margaret*; *London Packet*, *Cordelia*, *Hamilton*, *Ganges*, *Liverpool Packet*, *Persia*, *Pactolus*, *Louiza*, *Voltaire*, *Ea*, *Marijann*, *Generaal Smith*, *Panther*; brikken *Homer*, *Mary en Eliza*. — Chinesche jonken *Bandseeng*, *Hickgoan*, *Oeijtsjoen*, *Thajilaj*, *Hokthaj*.

## SAMARANG.

## Aangekomen.

Juni 16 — Amerik. schip *Romulus*, J. Lovett, van Batavia; dito brik *Mary*, S. P. Child, van dito.

— 17 — Z. M. brik *Zee Hond*, J. Bouman, van Jopara.

— 18 — Ned. brik *Elizabeth*, W. Woodly, van Batavia, passagiers, de heer Franquemont en klein-dogter, de heeren Breuge en Weselius.

— 22 — Ned. schip *Maria Louiza*, L. Heijkoop, van Sourabaija, passagiers, J. Kwelber en T. Whatkinson; dito brik *Francina*, H. A. Beaver, van dito, passagiers, de heer J. C. Fredriks en fam., en de heer Grandcoin.

## Vertrokken.

**June 21** — Eng. ketter *Frolich, J. Randall*, naar *Sourabaija*, passagiers, de heeren *McKenion* en *Boulton*. — Ned. brik *Anna Maria, C. Knup*, naar *Batavia*, passagiers, de heeren *Luijten* en *Potmans*. — Amerik. schip *Paterfon, N. Pearce*, naar *Nederland*; dito brik *Eunice, G. Rice*, naar *dito*. — Eng. schip *William Neilson, J. Pearson*, naar *Liverpool* en *Nederland*, passagier, de chirurgijn majoor *J. P. C. Schilling*.

## Schepen liggende ter reede.

Ned. brikken *De Goede Voornemens, Helena, Pieterella, Maxima*; schoeners *Eliza, Johanna Elizabeth*; chaloup *Pamela*. — Eng. schip *Asia*. — Amerik. schepen *Messenger, Martinack, North Point*; brik *Ellen Douglas*. — Arab. schepen *Fattal Rachman, Manzoor, Pasholcair, Magbar, Maria*; brik *Fataholcair*; chaloup *Chesibon*. — Maleidische brikken *De Goede Hoop, Collek*; sala sala *Sirle Tanjong*; schoener *Roman Tjesta*. — Chineesche brikken *Tjoangien*; schoener *De Hoop*; chaloup *Haphin*.

## SOURABAIJA.

### Aangekomen.

**June 18** — Ned. schoener *Haphin, Tjing Singko*, van *Timor Coepang* den 1 juni, passagiers, de heer *J. F. Samuels* en 2 Chinezen. — **19** — Eng. schoener *Derwent, E. Keenan*, van *Timor Coepang* den 10 juni. — Ned. schip *Celia, W. H. Nash* van *Ternaten* den 20 mei. — Eng. schip *Eliza, F. Hunt*, van *Derwent*, van *Dumans land* den 30 april, passagiers, de heer *Loane* en familie. — **20** — Ned. brik *Joseph, Said Oesien*, van *Banjermaſing* den 9 juni, passagier, 2 Maleijes. — **21** — Ned. brik *Tupier, S. Jacobs*, van *Banjar* den 17 juni, passagiers, 2 fluurlieden en 15 Bengales en, van het verongelukte schip *Generaal de Kock*. — **22** — Ned. brik *Kiom Soempo, N. F. Raano*, van *Macassar* den 13 juni.

### Vertrokken.

**June 17** — Ned. schip *Antoinetta Jacaba, D. Kraijer*, naar *Batavia*. — **18** — Ned. schip *Maria Louisa, L. Heltjkoop*, naar *Samarang*, passagiers, de heer *J. Kuelber, T. Whaskinson* dito brik *Collek, Liem Wickong*, naar *Tagal*. — **20** — Ned. schoener *Haphin, Tjing Singko*, naar *Batavia*. — Eng. schoener *Derwent, E. Keenan*, naar *dito*; dit schip *Eliza, F. Hunt*, naar *dito*, passagiers, de heer *Loane* en familie. — **21** — Ned. brik *Tikſeeng, Po Liſp*, naar *Batavia*, passagiers, de heer *E. A. Munnick* en 2 Chinezen. — **22** — Ned. schip *Mastera, Said All. Habbashij*, naar *Batavia*, passagiers, de heer *D. Swant* en 2 Chinezen.

## Schepen liggende ter reede.

Zr. Ms. schoener *Schildpad*; roei-boot no. 8; schepen *Rafale, Hubſoen, Thomas Wilson, Star, Prince Blucher, Vrouw Hilna, Johanna Frederika, Vrede & Rust, Celia, Marzock*; brikken *Willem Johan, Ludie Pontanak, Anna, Bago's Salam, Boeroing, De Hoop, Amazoan, Maria, Aurora, Adſistent, Wesp, Joseph, Tupier, Kiem Soempo*; schoeners *Rose, Phoenix, Lucifer, Aligator, Sophia, Drake*; ketter *De Goede Hoop*. — Amerik. schepen *Glide, Herculis*.

## BATAVIA, den 29 Juni.

Berigten uit de *Palembangsche rivier*, van den 7 dezer, bekeken dat de generaal-majoor *de Kock*, met de grootste schepen der expeditie, toen gevorderd was tot nabij *Salat-jarang*, terwijl de voorhoede, bestaande uit ligte vaartuigen, welke eenige mijlen verder was opgewerkt, eerlang zoude postvatten nabij de vijandelijke batterijen.

Enige manſchappen waren aan de *Cholera Morbus* overleden, doch op het tijdstip van de dagteekening der voormelde berigten was de staat der gezondheid van de troepen en ſchepelingen, gunstig en lader een met den besten geest beziel.

Voorts eeh' brief van *Muntok* dd. 16 dezer, is p. t. o. n. al. het gerucht, dat de vaartuigen der voorhoede, na de batterijen verkeerd, en eenige schoten met dozeive gewisseld te hebben, eenige positie hadden genomen in derzelver nabijheid, om aldaar de overige ſchepen af te wachten.

De ingezetenen die de oevers der rivier bewonen, kwamen zonder vrees, aan boord der schepen, aangemoedigd door het onthaal, hetwelk men hen gaf en door de goede krijgstugt, welke bij de expeditie heerschte.

Opgave der dagelijkse sterfte aan de *Cholera Morbus* volgens de rapporten der onderscheidene residenten.

In de residentie	Bantam . . .	105 menschen.
"	Batavia . . .	6 "
"	Buitenzorg . . .	15 "
"	Praeng Reg. onb. duidend.	"
"	Crawang . . .	17 menschen.
"	Charibon, niet opgegeven.	"
"	Tagal . . .	73 menschen.
In de residentie	Pekalongang . . .	65 "
"	Samarang . . .	"
"	Stad en voorſteden . . .	4 "
"	Regentschap Samarang . . .	10 "
"	Kandal . . .	19 "
"	Damak . . .	240 "
In de residentie	Kadoe . . .	6 "
"	Souakarta . . .	24 "
In de landen van den Prins	Praeng Wedono . . .	3 "
In de residentie	Japara en Joana.	"
"	Regentschap Japara, onbeduidend.	"
"	Koedus . . .	18 "
"	Pattij . . .	24 "
"	Joana . . .	16 "
In de residentie	Rembang, niet opgegeven.	"
"	Griſſe . . .	102 menschen.
"	Sourabaija . . .	225 "
"	Pasaroang . . .	123 "
"	Bezoekie . . .	6 "

Voorts is sedert het laatste bericht de *Cholera Morbus* mede op het eiland *Madura* uitgebroken, en wel voornamelijk in de residentie *Sumanap* en de omliggende *Desa's*, terwijl dezelve zich nog op geene andere plaatsen van dit eiland vertoond heeft.

## ERRATA.

Bij het geven van het verslag der jongste omwenteling in *Brazilië*, in ons blad van den 23ſten dezer n°. 25, zijn een paar drukſtellen ingesloopen, welke aldus verbeterd moeten worden.

1. Het dekreet, hetwelk het eerste gespaard is, had in de volgorde het tweede moeten staan, zijnde de dagtekening van het eene niet 28 maar 18 Februari.

2. In het dekreet, hetwelk in de derde plaats melegedeeld is, vindt men in de 13de regel het woord *ſteds*, hetwelk juistorend is, en reeds moet wezen.

## EUROPA.

### SPANJE.

MADRID, den 19 november.

De Koning bevindt zich op het *Escorial*, de beste gezondheid genietende, doch *Z. M.* heeft beloofd, onverwijld naar de hoofdstad terug te keeren. Men denkt niet, dat de cortes buitengewoon bijeen geroepen zullen worden. In de publieke zitting, welke de permanente commissie, den 16den november, heeft gehouden, heeft zij verklaard, dat men zich niet in eenige der gevallen bevoegd, waarin voor deze bijeenroeping voorzien is. En inderdaad zou zij niet, overeenkomstig de constitutie, de cortes buitengewoon mogen bijeenroepen, zonder dat de Koning daartoe een voorſtel gedaan had, dan in de gevallen: 1°. Wanneer de kroon vakant komt te worden; 2°. Wanneer de Koning, door een of ander toeval, zich buiten ſtaat bevond van te regeren, of wanneer hij afstand wilde doen. In alle andere gevallen moet het voorſtel daartoe door den Koning aan de deputatie gedaan worden.

Het gouvernement heeft het door den Koning geſanctionneerde decreet der cortes publiek gemaakt, waarbij het Spaansch grondgebied tot een onſchendbare toevluchtsplaats verklaard wordt voor alle vreemdelingen en derzelver eigendommen van allen aard, hetzij dezelve in het koninkrijk of daar buiten wonen, onder voorwaarde, dat zij de constitutie zullen eerbiedigen en zich aan de wetten onderwerpen.

De permanente deputatie der cortes heeft den heer *Munos Torrejo*, afgevaardigde van *Estramadura*, tot derzelver president benoemd.

De conspiratie van *Avila* is geheel mislukt; doch *Valencia* is het tooneel van nieuwe ernstige onlusten geworden, uit hoofde men den ſten der constitutie geſchieden heeft. Het volk beſchuldigde de monniken, en zelfs den aartsbisſchop, welks paleis bedreigd werd; doch die prelaat, welke het bevel zijner verbanning ontfangen had, stond op het punt, om zich in te ſchepen, en ontkwam het alzoo: hij

begeeft zich naar *Rome*. Het volk eischte met groot geſchreeuw den generaal *Ello*, welke in een kasteel gevangen zit.

De aartsbisſchop van *Valencia* bevindt zich onder goede bewaring in het klooster van *la Trinidad* aldaar. Het garnizoen en de nationale militie wedijveren, om het volk te beletten, zich aan nieuwe buitenſporigheden over te geven.

De bende van *Morales* wordt ijverig vervolgd; zij heeft de wijk naar het distrikt van *Bal*, gelegen op de grenzen der provincien *Avila* en *Estramadura*, genomen; eenige personen zijn reeds gevat.

De gezondheids staat van *Kadix* is zeer geruststellend: de gele koorts is zoedanjig verminderd, dat, van den 2den tot den 5den dezer, slechts een enkel perſoon het ſlagtoffer van deze vernielenden geest is geworden. Te *Xeres de la Fronteira* is zulks het geval niet, want aldaar zijn, van den 1ſten tot den 5den, 71 personen aan de gele koorts geſtorven.

(Staats Courant.)

## KONINGRIJK-SARDINIE.

TURIN, den 17 oktober.

Wij vernemen van *Rome*, dat de kroonprins van *Bijeren* ter audiëtie bij den Heil. vader is toegelaten geworden. *Z. K. H.* was verzeld van een kardinaal *Illoſſin*, buitengewoon gezant en minister plenipote tiaris van zijnen doorluchtigen Vader, den Koning *Maximiliaan Josph*, bij het Pauselijke hof.

Het legerkorps, hetwelk het napolitaansche gouvernement in de *Abruzzo's* heeft doen bijeen trekken, bestaat uit 30 battalions infanterie van linie, 16 eskadrons zware als ligte ruitrifi en een artillerie-park van 50 ſtukken. Alle deze troepen die de keur der napolitaansche armee zijn, zullen het eerste korps uitmaken. In *Catalwie* zijn omtr. 10,000 man ligte infanterie bijeen getrokken, behalve verſcheiden compagnie u vrijwilligers, die als vrijkorpsen zijn georganiseerd. Een korps van 18 a 20,000 man, zoo ſlaagte als kanillerie en artillerie, waar over onlangs, te *Napels*, door den prins algemeene ſtedehouders revue gehouden is, heeft zich, van die hoofdstad, ingeslits naar de grenzen op marsch moeten begeven. Men wil, dat, wanneer het geheele leger bijeen zal zijn, *Z. K. H.* het kommandement en chef van heezelve op zich zal komen nemen; zullende de prins onder zijne bevelen hebben de luitenant-generaal *Guillemo Pèpe, Filangeri* en *Ferrazan Pèpe*. Het kommando over de napolitaansche troepen, die in *Sicilië* zullen blijven, is, gelijk men weet, aan den luitenant-generaal *Coletta* opgedragen.

Het gerucht loopt, dat het zich te *Treviſo* bevindende groote hoofdkwartier der oostenrijksche armee weldra naar *Ferrara* zal verlegd worden.

Verſcheiden personen twiſſelen nog of de oorlog zal doorgaan. Zij grondem deze gissing daarop, dat de te *Troppau* vergaderde geallieerde ſouvereinen, een men. ment, aan den Koning van *Napels* een' courier met deſpeches hebben afgezonden, en dat, in alle gevallen, de vijandelijkheden niet kunnen beginnen, voor dat *Z. M.* daarop een categorisch antwoord gegeven hebbe. Aldus zouden de marschen en contra-marschen der oostenrijksche troepen niet anders dan als bloote demonstratiën te beſchouwen zijn.

Van *Livorno* wordt gemeld, dat, den 9den dezer, een tuniſiaansch eskader, tien oorlogſchepen ſterk, op de reede aldaar was ten anker gekomen. De verſchijning van deze barbariſche vloet heeft veel ſenſatie verwekt. Het ſchijnt, dat het oogmerk van derzelver aankomst is, om een kervet van hare natie in de te nemen, welke langen tijd in de haven van *Livorno* gelegen heeft en daartu niet durde komen, uit vrees van door het algerijnsche eskader genomen te worden, dewijl de oorlog door den heij van *Algiers* aan de regering van *Tunis* verklaard is.

(Staats Courant.)

## FRANKRIJK.

PARIS, den 18 november.

Gisteren is de Koning het zes-en-zestigſte jaar zijns levens ingetreden. Reeds vroertijlig ontving Zijne Majesteit de gelukwensſchingen van *Monsieur, Madame*, den Hertog van *Angoulême* en de Hertogin van *Berſij*, welke met Zijne Majesteit het onthij namen. Daarna kwamen ook de Hertog en Hertogin en *Mademoiselle* van *Orléans*, benevens de Hertogin van *Bourbon*, een bezoek bij den Koning afleggen, en werden gevolgd door de Groote-Digitarisſen, alle de Ministres en vreemde Ambassadeurs.

(Rustend. Courant.)

den 24 november.

Madrid is het tooneel van oproerige bewegingen geweest, welke van den 16den tot den 18den dezer geduurd hebben. De bevoening van den generaal *Joseph-Arte Carraval* tot den post van gouverneur van *Madrid* en van

Nieuw-Kastilië, in plaats van den generaal *Castell*, heeft daartoe anteceding gegeven. Het voorwonder is geweest, dat die benoeming door den Koning eigenhandig geschreeven, en door geen minister gecontrasigneerd was. Het volk heeft zich in menigte naar de plaats der zittingen van de cortes, alwaar de permanente commissie, den 16den, ten negen ure des avonds bijeenkwam; hetzelfde wilde, dat de cortes buitengewoon bijeenroepen zouden worden. Deze deputatie hield eene zitting, ten gevolge van welke men van Z. M., door een buitengewoon courier, van de gisting kennis gaf, welke de benoeming van den generaal *Carvajal* veroorzaakte. Men bleef in dien staat tot des anderen dags. De gisting scheen elk oogenblik toe te nemen; men wist, dat de ministers naar alle de provinciën buitengewone couriers gezonden hadden, en deze stap vermeerderde de ongerustheid.

Ten half vijf ure, presenteerde eene deputatie van het volk eene petitie aan de stedelijke regering, met verzoek, om dezelve aan de permanente deputatie der cortes te willen doen worden, strekkende, om de cortes buitengewoon bijeen te roepen. Men wachtte met ongeduld het antwoord op het befluit, hetwelk den vorigen dag door de afgevaardigden genomen was.

Ten zeven ure vertoonde zich een afgevaardigde, om aan te kondigen, dat de deputatie een zeer vrolijk antwoord van den Koning ontvangen had. Hetzelfde behelsde, dat indien Z. M. den generaal *Carvajal* tot den post van kapitein-generaal van Nieuw-Kastilië benoemd had, hij vermeende, dat die benoeming met de wenschen van het volk overeenkwam; doch dat, daar hij met verwondering de ongerustheid zag, welke zulks veroorzaakt had, hij niets verlangde, dan hergeen meer overeenkomstig met het constitutioneel stelsel zijn zou; dat hij dienvolgens zijnen minister gelast had, om hem drie personen voor te stellen, welke het vertrouwen van het publiek waardig zijn, ten einde de functien van kapitein-generaal van Nieuw-Kastilië, van politiek chef van Madrid en van inspecteur-generaal der milicie te vervullen; daar de drie personen, welke die posten bekleed hadden, tot staatsraden benoemd waren.

Z. M. had er bijgevoegd, dat zijn verlangd verblijf op het Escorial geene andere redenen had, dan de staat zijner gezondheid; doch dat hij, zoodra hij hersteld zou zijn, naar de hoofdstad terug keeren zou, ten einde de ongerustheid van derzelver inwoners te stillen. Deze tijding herstelde de rust, en het volk doorliep de straten onder het geluid van instrumenten, ten einde dezelve aan de geheele stad mede te deelen.

Den 16den, had het gouvernement maatregelen genomen: het gehele garnizoen kwam onder de wapenen, en vier honderd man van de nationale garde waren opgeroepen, om de publieke rust te handhaven. De stedelijke regering van Madrid kondigde, den 17den, een proclamatie aan de ingezetenen af.

Verscheiden couriers, van Madrid komende, zijn door Bourdeaux gepasseerd. Een derzelve, welke die hoofdstad op den 18den had verlaten, berigtte, dat er sedert eenige dagen eene groote gisting onder het volk heerschte, en dat hetzelfde zich, des nachts tuschen den 17den en 18den, voor het stadshuis had verzameld, onder het geschreeuw van *leva de Constitucion!* en geschild had, dat men eene buitengewone vergadering der cortes zou beleggen en dat de Koning naar Madrid zou terug keeren. Daarna had het volk eenige ijzeren kettingen van sommige hotels aan stukken gebroken, doch zich, zoo het schijnt, aan geene verdere wanorde overgegeven.

Een bijvoegsel tot de courant van Madrid van zaterdag den 18den november deelt het volgende stuk mede:

„De provinciale deputatie en de municipaliteit dezer stad, heden namiddag in permanente vergadering bijeengekomen in de zaal van den raad, hebben met eenparige stemmen besloten, om aan den Koning het onderstaand adres te zenden:

„Sire, de provinciale deputatie en de municipaliteit van Madrid, in de zaal van den raad, in permanente buitengewone vergadering bijeengekomen, vertoonen aan Uwe Maj., dat, in weerwil van de aanhoudende pogingen voor het behouden der publieke orde, de geest van de inwoners der hoofdstad ten uiterste onrustig, en in zoodanigen staat van gisting is, dat dezelve, zonder een spoedig en krachtig hulpmiddel, de rampzaligste gevolgen zou kunnen te weeg brengen. Hunne verlangens en de wijze, om die kenbaar te maken, zijn overeenkomstig de wijsheid, voorzigtigheid en gematigdheid van een groot volk. Heden avond ten vijf ure is een aanzienlijk aantal personen op het plein dezer stad te zamen gekomen, en heeft, zonder menig geweld te plegen, met de stadsvastigheid en nadruk, aan vrije mannen passende, het zekere en mischien het eenige middel te kennen gegeven, om den staat te redden uit de crisis, waarin dezelve zich bevindt, namelijk het buitengewoon bijeenroepen der cortes.

„De deputatie en de municipaliteit zouden kunnen pligt te kort doen, en niet beantwoor-

den om het vertrouwen, hetgeen zij van deze patrijke bevolking en van de geheele provincie verdiend hebben, indien zij U. M. onkundig lieten, dat deze vordering des volks van Madrid even wijs als billijk is, en dat, zoo men weigert, tot dezelve toe te treden, zij niet kunnen instaan of verantwoordelijk zijn voor de droevige gevolgen, daardoor mogten voortspuiten.

„De afwezigheid van U. M. heeft aanleiding gegeven tot vrees, welke nog vermeerderd is door benoemingen, tot aanzienlijke posten, van lieden, die bekend staan als tegenstrevers van het constitutioneel stelsel; hetwelk U. M. gezworen heeft te zullen handhaven, en hetwelk wij allen geroed zijn, tot den laatste dropel bloeds te verdedigen. Wij zijn gedwongen het te zeggen, Sire, zonder eene openbare betuiging van toetreding tot de nieuwe instellingen, en op eene wijze, om alle hoop aan derzelver hardnekkigste vijanden te doen verliezen, kan het vertrouwen niet hersteld worden. Elke andere maatregel zou eene dwaling zijn en de staats-huik met schipbreuk bedreigd worden.

„Deze betuiging kan, volgens het gevoelen der onderteekenaars, geene andere zijn dan die van de terugkomst Uwer Majesteit in het midden zijner kinderen, en het onverwijld buitengewoon bijeen roepen der cortes. Zie daar, wat het volk vraagt en wat het in deze omstandigheden vragen moet, als het eenige middel, dat ons tegen de groote gevaren, die ons omringen, kan beschermen. Derhalve hopen de deputatie en de municipaliteit en smeeken Uwe Maj., om wel te willen toegeven aan zoo billijke verlangens, door u, zoo als tot heden, als den waardigen vader van uw volk te toonen, en, door dezen wijzen en voorkomenden maatregel, de schrikkelijke bezorgdheid, waarin hetzelfde zich bevindt, te doen eindigen.

„Op het stadshuis van Madrid, den 17den november 1820.”

(Volgen de onderteekeningen.)

Brieven van Lissabon van den 11den november melden, dat er in die hoofdstad eene gisting plaats had. Het plein Rocio was vervuld met troepen, dien onder de wapenen stonden: men zeide, dat men eene conspiratie ontdekt had, ten einde het voormalig gouvernement te herstellen, en dat vier leden der junta afgezet zijn.

(Staats Courant.)

den 25 november.

Dezer dagen is bekend geworden de acte van beschuldiging tegen elf personen, aangeklaagd van deel te hebben genomen aan de wanorde, welke den 5den juni in de hoofdstad heeft plaats gehad. Merkwaardig is het, dat de procureur-generaal in dezelfde verzekert, dat alle de pogingen, om de lieden, welke den 5den de gedeputeerden in perfuon hebben aangeklaagd en mishandeld (en welk misdrijf, lieden, de partij der anti-liberalen toegedaan, werd te last gelegd) uitte vinden, vruchteloos zijn geweest, dat men echter, om niets te verzuimen, het regtsgeding aangaande het gebeurde op den derden juni had afgescheiden van dat, welk tot de volgende dagen betrekking had. Hoe het daarmee ook wezen moge, onpartijdig komt het vreemd voor, dat, daar de aanranding der gedeputeerden in 't openbaar, op 't midden van den dag, heeft plaats gehad, er geen ambtenaar van politie gevonden is geworden, welke derwegens eenige inlichting heeft kunnen geven; en het valt verbaasd moeilijk om hun, die wenschen, dat een ieder, welke oproer maakt, bij zij wie hij zij, gestraft worde, aan het verstand te brengen, dat in dezen die regterlijke onpartijdigheid, welke de ware grondslag is van eene wertige, welgevestigde regering, in 't oog gehouden is geworden.

den 27 november.

Men verzekert nu, dat het Gerechtshof der Pairs zich in het begin van de aanstaande maand zal bezig houden met de militaire zamenzwering, in augustus II. hier ter stede ontdekt.

De Abt. Feletz, medeschrijver van een der voornaamste anti-liberale dagbladen, is aangeesteld als inspecteur van de universiteit. De Markgraaf de Chateaubriant, welke in 1817, door zijn geschrift *de la Monarchie selon la charte* aan het hoog bewind zoodanig misplaatte, dat hij van de lijst der staatsministers werd geschrapt, is thans in die waardigheid hersteld. Men verzekert steeds, dat hij zich als ambassadeur naar Berlijn begeeft.

Het geschrift van den gewezen staatsraad Guizot, over het regeringsstelsel en het tegenwoordig ministerie, is door het publiek zeer wel ontvangen, doch aan geweldig scherpe aanmerkingen van de zijde der anti-liberalen blootgesteld geweest. Bij eene tweede uitgave neemt de schrijver deze aanmerkingen op, en geeft hij tevens een verslag van de geheime oogenkeren, welke de anti-liberalen, naar zijn oordeel, koesteren. Zoo meent hij, dat genoemde partij, onder den dekmantel van het charter, de goijke verdediging der naastenschappen wil afschaffen; de juranden, corpora-

lien en geprivilegeerde gilden herstellen; niet alleen den adel, maar ook de geestelijkheid als eene orde in den staat verklaren; de wet op de samenstelling van het leger vernietigen en vervangen door eene andere, meer overeenkomende met het denkbeeld van privilegien; den invloed op de verkiezingen genoegzaam geheel aan den middenstand benemen en overdragen aan de groote grondbezitters, en, in korte woorden, eene tegenomwenteling bewerken en het voormalig bestier weder invoeren.

(Haarl. Courant.)

## GROOT-BRITANNIE.

Londen, den 10 november.

Heden is eindelijk het lot van de bill tegen de Koningin beslist en op eene geheel andere wijze dan men zich had kunnen voorstellen, na dat de tweede voorlezing van dezelve met eene meerderheid van 28 stemmen was doorgegaan. Na vrij lange debatten over de derde voorlezing werd ook tot deze besloten, maar slechts met eene meerderheid van 9 stemmen, hebbende zich 108 lords voor en 99 daartegen verklaard. Deze geringe meerderheid veroorzaakte aan den leden der oppositie veel gejuich, en toen de liite weder hersteld was, zag men lord *Liverpool* en te gelijker tijd lord *Dacre* opstaan, welke laatste een papier in de hand hield, hetgeen men geloofde wederom een protest der Koningin te zijn.

Het woord werd eerst aan den Minister gegeven, die daarop zeide: „Mijlords, indien er thans eene stemming had plaats gehad gelijk aan die bij de tweede lezing der bill, volgens de onwederlegbare bewijzen, die voor het huis overgelegd zijn, zoude ik het mijn plicht gerekend hebben om deze bill naar het huis der gemeenten te verzenden. Maar, dewijl voor de derde lezing slechts deze meerderheid is, oordeel ik het raadzaam voor te stellen, dat deze bill nu niet, maar heden over zes maanden worde voorgelezen. Dit voorstel, hetwelk met het intrekken der bill gelijk staat, werd met groot gejuich gehoord, en met eenparigheid van stemmen aangenomen.

De Koningin was te elf uren in het parlement gekomen, doch niet in de vergaderzaal verschenen; hebbende in haar bijzonder vertrek zich opgehouden.

Dinsdag had het huis zich bezig gehouden met de discussie der inleiding van de bill en dezelve met eenige daarin door lord *Liverpool* voorgestelde veranderingen en wijzigingen aangenomen, waarna men tot de overweging der bepalingen van de bill overging, en die wegens de echtscheiding een zeer langdurig debat veroorzaakte. De aartsbischop van Ijork verklaarde nimmer te zullen toestemmen, dat de clausule wegens echtscheiding in de bill bleef bestaan. De bisschop van Chester zeide voor de bill te hebben gestemd, doch altijd begrijpende, dat die bepaling daaruit zoude worden gefehapt, en dat hij, zoo dit niet plaats vond, zeker zijns stem tegen dezelve zoude hebben gegeven. De bisschop van Worcester was van hetzelfde gevoelen, doch de aartsbischop van Cantorbis beweerde, dat echtscheiding, uit hoofde van overspel, niet tegen de Goddelijke wetten streefde, en wilde de clausule handhaven; de bisschoppen van Londen en van Llandaff waren mede van dit beprisp. Verscheiden lords uitten ook hunne meening, sommigen voor, anderen tegen de bepaling. De ministers zelve waren het over deze zaak niet eens. Woensdag werden deze debatten met niet minder ijver voortgezet; toen verklaarde zich de aartsbischop van Tuam mede stellig tegen het artikel der echtscheiding. De bisschop van Peterborough wilde, dat men een middenweg zoude trachten te vinden. Vele andere Pairs namen nog deel aan het groot geschil, en eindelijk werd besloten met 129 tegen 62, en derhalven met eene meerderheid van 67 stemmen, dat de clausule van echtscheiding in de bill zoude blijven bestaan.

Donderdag werd door den graaf *Schafftesbury* het commissoriaal rapport over de bill met de in het comité daarin gebrachte veranderingen voorgelezen, en na het verwerpen van eenige door verschillende lords voorgestelde nieuwe wijzigingen bepaald, dat op heden de derde lezing der bill zoude geschieden.

(Rotterd. Courant.)

den 17 november.

Men verzekert, dat de Koningin aan het ministerie een paleis tot hare verblijfsplaats en een met haren rang overeenkomstig etablissement gevraagd heeft, en dat de brief, tot dat einde door Harer Majesteits Vice-Kamerheer aan Lord *Liverpool* geschreeven, behelst, dat hij in het had van de Koningin om aan het Gouvernement des Konings te vragen van haar zonder verwijl een paleis te bezorgen en een etablissement, overeenkomstig met den rang van Hare Majesteit, in het land, waar zij thans moet residere; dat dit reeds te lang is uitgesteld, zoo ten opzichte van den toestand van Hare Majesteit als van de eer der kroon, dat ondertuschen in de tegenwoordige omstandigheden hare Majesteit die



niets wel stilzittend wil voorbij gaan, doch dat het duidelijk is, dat er geen meerder tijd verlopen moet, zonder hieromtrent de noodige bepalingen te regelen.

Eenige nieuwspapieren hebben de volgende bekendmaking, zoo zij zeggen op hooger order, medegedeeld:

„De Koningin is voornemens om aanstaanden zondag naar de kerk van Hammersmith te gaan, ten einde er het sacrament te ontvangen, en den volgenden zondag naar de St. Paulskerk, om den Almachtigen God in het openbaar dank te zeggen voor hare bevrijding van eene hatelijke en booze zamenzwering, tegen hare eer en teven gemeed. Van het voornemen der Koningin is aan den Lord-Maire kennis gegeven.

„De Koningin heeft vrijdag den 24 dezer vastgesteld, om een groot aantal reeds getemde adressen van gelukwensching te ontvangen.”

„Hare Majesteit heeft tegen aanstaanden maandag eene menigte edellieden en derzelver echtgenooten ter maaltijd genoodigd.

„Hare Majesteit heeft een antwoord bekomen op hare brief aan Lord Liverpool, bij welken zij een paais en etablissement gevraagd heeft, luidende, dat zijn Lordschap hare vraag aan den Koning had voorgelegd, doch daarop nog geen antwoord ontvangen had. Lord Liverpool zegt, dat zijne afwezigheid van Londen hem het heeft eerder den brief der Koningin te beantwoorden.”

Lord Sheffield en de Hertog van Northumberland hebben zaterdag een door hen geteekend protest, tegen de intrekking van de bill, bij het Huis der Lords, doen registreren, en aldaar gelaten om door meerder Pairs, die van hun gevoelen mogten zijn, te doen teekenen. De oorzaak, waarom zij protesteren, wordt in het protest zelve aldus uitgedrukt: om dat er geen genoegzame reden schijnt te bestaan om de bill in te trekken, welke gegrond is op de beschuldiging, tegen H. M. ingebracht, die het plegtigste en nauwkeurigste onderzoek hebben doorstaan, en in welke beschuldigingen de zedelijkheid der natie een zoo groot belang veldt, en op welke alle de geestelijke en wereldlijke Lords, die hun gevoelen geuit hebben, eenige weinigen uitgezonderd, hunne overtuiging van hare schuld hebben verklaard, en waarvan het intrekken een maatregel is, die niet alleen het karakter van ons hoogste gerechts-hof, maar zelfs dat der natie, aan onoverbidelijkheid kan blootstellen. Verder dat het met de grootste smart is dat de onderteekenaars een gebrek aan achting jegens den Souverein zien, in het laten varen van zoo noodzakelijk begonnen procedures, waar door eene echtgenoot, die het Huis der Lords verklaard heeft van schuldig geweest te zijn aan een overspeligen omgang met een bediende, en van het slechte gedrag, zijne Koningin Gemalin moet blijven, dus de waardigheid van de kroon vernederende en de natie in grooter moeilijkheden wikkende, dan die, welke het Gouvernement des Konings schijnen genoopt te hebben, om de vervolging van de bill op te geven.

Behalven dit protest zijn er nog drie anderen aan het bureau van het Parlement geteekend. Verscheiden Lords, die gewoonlijk met het Ministerie stemmen, verklaren zich in deze tegen hetzelfde en bevinden zich onder de teekenaars der protesten. Men zegt zelfs, dat de Lord-Kanselier een vijfde protest zal inbrengen. Uit deze omstandigheden maakt een blad der oppositie partij op, dat het bijna niet mogelijk is dat de Graaf van Liverpool zich als Minister zal kunnen staande houden.

De Lord-Maire heeft tegen aanstaanden dinsdag een gemeentenraad belegd, op een hem daartoe gedaan verzoek, om te raadplegen over het aanbieden van een adres aan Hare Majesteit de Koningin, bij gelegenheid van hare zegepaal over eene zoo hatelijke als wreede zamenzwering, die niets minder beoogde dan Hare Majesteits ondergang, en een aanslag te maken op de bekende wetten des Lands en op de dierbaarste regten der Engelschen.

Reeds zijn er in verschillende wijken der hoofdstad, als mede in de provincien, verscheiden volksvergaderingen gehouden, en anderen beschreven om adressen van gelukwensching aan de Koningin te stemmen. Eergisteren had hier zoodanige vergadering, onder voorzitterschap van Sir G. Noel, plaats, waar op verscheiden besluiten genomen zijn, strekkende om alle parochien en gilden der hoofdstad en de gehele natie aan te zetten van te vergaderen, ten einde te beraadslagen over de verder te nemen maatregelen, om de regten der Koningin te verzekeren, en de nationale vrijheden te verkrijgen. De Majoor Cartwright veldt bij die gelegenheid voor om de zaak eener radicale Parlementshervorming met die der Koningin in een te smelten, doch deze voorslag werd verworpen.

Donderdag vergaderen de beide huizen van

het Parlement, doch men gelooft vrij algemeen, dat zij dadelijk na derzelver bijeenkomst zullen geprovozeerd worden. De volgende zitting zal waarschijnlijk tegen het einde van januari of in de eerste dagen van februari beginnen. Daar het Gouvernement deszelfs besluit nog niet heeft bekend gemaakt, ontbreekt het niet aan een aantal zeer uit een loopende gissingen. Sommige lieden gelooven, dat hoewel de Bill ingetrokken is, door een der Pairs, welke voor de derde lezing gestemd hebben, eene motie zal worden gedaan van een adres aan den Koning of wel van een besluit, om onder een anderen vorm het door de zwaarteit van het huis over het voornaamste onderwerp van het gedaan onderzoek geuit gevoelen, nader uit te drukken.

In de court van Kent vindt men een artikel, waaruit blijkt dat de smokkelhandel op de kust zoo sterk toeneemt en met zoo veel stoutheid gedreven wordt, dat de waakzaamheid en ijver der langs de kusten gestationeerde zeelofficieren en matrozen bijna niets daartegen vermogen. De smokkelaars vergaderen vernieuwd, goed gewapend en in zoo groot een getal, dat zij de kleine detachementen, die de kusten moeten bewaken, altijd vrij het hoofd kunnen bieden; zoo werd dan nog op woensdag den 8 dezer het detachement, dat tuschen Sebrook en Sandgate geposteerd stond, door eene bende van ontkent twee honderd meest allen gewapende smokkelaars aangevallen, en in het daarbij plaats hebben gevecht de luitenant ter zee Pent en verscheiden zeelieden gewond. De smokkelaars hadden bijna drie honderd vaten sterke drank weten te lossen, eer men eene genoegzame magt tegen hen op den been konde brengen, hozeer de matrozen hunn pligt zeer onverschrokken deden. Donderdag avond overviel eene bende van drie honderd smokkelaars de matrozen, welke bij Dijnchurch dienst deden, en voerden intusschen eene lading van nagenoeg 450 vaten, en eenige balen koopmanschappen in. De eerste bende had haar vaartuig met acht vaten in het zelve en de tweede slechts een vat in hare sloep achtergelaten. Deze vaartuigen koopen de smokkelaars in Frankrijk voor om trent 40 pond sterling, en daar hunne winst op eene lading van 300 vaten bijna 450 of 500 pond sterling bedraagt, bekreuen zij zich weinig over het verlies der sloepen, en, na eenmaal hun goed aan wal gebracht te hebben, vraczen zij de bedienden der donanen weinig, dewijl dezelve nu niet als voorheen door de agonders onderhouden worden.

Dinsdag is te Deptford van stapel geloopt de Southampton, het fraaiste en grootste fregat, dat ooit in Engeland gebouwd is. Hetzelve is voor 60 stukken gebouwd, en van 476 ton; zijnde slechts twee duimen minder breed dan een schip van 74 stukken.

(Rotterd. Courant.)

den 21 november.  
Lord Liverpool heeft aan den vice-kamerheer van H. M. de Koningin te kennen gegeven, door den Koning gelast te zijn, om H. M. te berigten: „dat het Z. M. niet mogelijk is, om haar in de tegenwoordige omstandigheden eene der koninklijke paleizen voor hare residentie intuiimen; dat voor het overige het jaargeld, hetwelk aan H. M. als Prinses van Wallis is verstrekt, bij voortduring zal worden uitbetaald, tot dat het Parlement ter regeling der geldmiddelen bijeengekomen zal zijn, dat hetzelfde als dan nader wegens het bedrag van het jaargeld zal moeten beslissen.”

H. M. heeft, op raad van haar advokaten, hare aanvraag in sterkere bewoordingen herhaald en tevens te kennen gegeven, dat, daar de Ministers voornemens zijn het Parlement te prorogeren, zonder een voorstel te doen voor eene jaarlijksche toelage aan haar als Koningin, zij het niet overeenkomstig rekent met hare waardigheid, om een jaargeld te blijven genieten, hetwelk aan de Prinses van Wallis is geaccordeerd, en waarvan de betaling, in de tegenwoordige omstandigheden, geenzins door het Parlement is veroorloofd geworden. Op deze nota is nog geen antwoord ontvangen.

Een oost indisch schip, den 20 september van St. Helena gezeld, heeft bericht mede gebracht, dat Buonaparte den 18 op het eiland een weg van tien mijlen had afgelegd, zonder dat men ten zijnen opzichte die maatregelen van voorzorg had genomen, welke bij zijne komst waren geboden. Zijne nieuwe woning zal spoedig gereed zijn en hij zal dezelve dadelijk betrekken. Voor het eiland lagen ten anker: Figo van 74 stukken, Brazu van 26, Shepherd, Redwing en Heron, elk van 18 stukken. De R. fario kruist rondom hetzelfde.

(Haarl. Courant.)

## NEDERLANDEN.

AMSTERDAM, den 12 november.  
Heden hield de tweede klasse van het Koninklijk Nederlandsch Instituut hare derde open-

bare vergadering, onder het voorzitterschap van den heer Mr. Teronius de Vries. Na eene kort en gepaste inleiding van denzelven voorzitter, gaf de heer Mr. Samuel Iperusz. Waelius, vaste secretaris der klasse, een belangrijk en keurig verslag der werkzaamheden van de klasse, sedert de laatst gehouden openbare vergadering, hetwelk besloten werd met het mededeelen van het programma, waarna de heer voorzitter bijzonderlijk dank en hulde toebragt aan den edelen wedstrijd en de verdiensten der dichters van beide in het programma met lof vermelde treurspelen.

Hierop hield het lid der klasse, de hooggeleerde heer J. H. van der Palm, eene smaakvolle redevoering: over het versnaden of versnachten der regelen van de kunst. Eindelijk onthaalde de heer H. Tollens Cz., medelid der klasse, de vergadering op eene uitstekende lierzang, getiteld: het dichterlijk geluk; en werd eindelijk de zitting, door den voorzitter, onder korte dankzegging en opwekking, gesloten.

Deze belangrijke vergadering ontving bijzondere luister door de tegenwoordigheid van den heer staatsraad, gouverneur der provincie van heren burgermeesteren, raden, daartoe gemagtigd, en andere hooge staats- en stadsambten, alsmede van afgevaardigden van onderscheidene geleerde genootschappen en een uitgezocht publiek. (Rotterd. Courant.)

ROTTERDAM, den 25 november.  
De opper procureur van het Koninklijk Landgericht te Keulen heeft den 2 dezer bekend gemaakt, dat de dader van den aldaar in de hoofkerk gepleegden kerkroof te Munster gevat en de bewaarplaats der getolene kostbaarheden ontdekt is, en het tot nog toe uit niets gebleken is, dat hij medeplichtigen heeft gehad. (Rotterd. Courant.)

BERGEN IN HENEGOUWEN, den 26 nov.  
Eergisteren, ten half acht ure des avonds, heeft er in deze stad eene gebeurtenis plaats gehad, welke alle onze ingezetenen met schrik vervuld heeft. De heer Buillot, advocaat, is, in zijn huis, door drie roovers, die zich ten zijnent verveegd hadden, onder voorwendsel van eene consultatie, bijna vermoord geworden. De moordenaars spanden alle hunne krachten in, om hem te wurgen; zij bragten hem verscheidene steken met een mes toe, en hebben hem, zoo men verzekert, eene aanzienlijke somme gelds ontfolen; men hoopt, dat zijne kwetsuren niet dodelijk zullen zijn, en dat hij het geluk hebben zal, om dezen verschrikkelijken aanslag te overleven.

DORDRACHT, den 27 november.  
Met genoeg kunnen wij berigten, dat de Alblasferwaard thans gerekend kan worden geheel van het vloedwater verlost en droog te zijn; zijnde nagenoeg al het land boven, en nog maar weinige polders met eenige duimen waters op zomerpeil bezwaard.

GRONINGEN, den 27 november.  
De dood ontrukte heden aan 's lands hogeschool, binnen deze stad gevestigd, den verdienstelijken hoogleeraar Mr. A. J. Duijmaer van Twist, gewoon hoogleeraar in de regtsgeleerdheid, in den ouderdom van bijna 46 jaren. Groot is het verlies, dat de hooge school en de geheele stad hierdoor lijden. 's Mans kunde en welwillendheid hadden hem tot een raadsman gemaakt van zeer vele, die in moeilijke regtszaken waren ingewikkeld. Helder doorzigt, grondige geleerdheid en duidelijke voordragt, maakten zijne school tot eenen vruchtbaren kweekhof van uitnuntende regtskennis. Geacht door zijne ambtgenooten en medeburgers, en bewind door tairijke leerlingen, is de geheele stad over dit verlies in diepen rouw, terwijl eene bedroefde weduwe en vaderlooze kinderen, met bittere smarte, eenen voortreffelijken echtgenoot en getrouwen vader betreuren.

JOURE (prov. Vriesland), den 27 november.  
Op den 16den dezer, overleed, te Oudehaske, in den buitengewonen ouderdom van bijna 104 jaren, Annigje Jakobs, arbeidster, wed. van Pieter Steffels, geboortig van Wanneperveen, provincie Overijssel, waar zij, op den 3den januari 1717, in de hervormde kerk gedoopt is, zijnde de juiste dag harer geboorte niet bekend. Zij heeft 9 kinderen gehad, waarvan nog 5 in leven zijn. Deze nog levende kinderen hebben reeds bereikt den ouderdom, de eerste van 74, de tweede van 72, de derde van 70, de vierde van 67 en de vijfde van 55 jaren, waarvan twee zijn weduwen en drie nog ongehuwde zonen. Bovendien laat zij na 10 kinds-kinderen, 16 achter-kinds-kinderen en 1 na achter-kinds-kind. Nooit is zij om eenige ziekte bedlegerig geweest; zij had tot het laatste hares levens hare verstandelijke vermogens, een sterk gezigt, scherp gehoor en nam hare eigene huiselijke bezigheden waar; terwijl zij, voor 14 dagen, nog een familie-bezoek op het naburig Heerenveen aflegde.

(Vervolg in het Bijvoegsel.)

# BIJVOEGSEL DER BATAVIASCHE COURANT.

ZATURDAG, den 30sten JUNI, 1821.

(*Vervolg der Courant.*)

DOCRUM, den 28 november.

Twee huisgezinnen, vijf weeskinderen en eene weduwe met een kind, samen twee en twintig personen, zijn, het eene huisgezin in december 1819, het andere, met de weezen en de weduwe en haar kind, in augustus dezes jaars, van hier naar de kolonien Fredriksoord en Willemsoord vertrokken, welke allen, volgens ingekomen berichten, het aldaar bijzonder naar wensch gaat. Zoo haast het hoofd van het eerst verhuisde huisgezin *M. van der Poort*, dat hij met vrouw en kinderen het ten volle naar genoegen heeft; dat de kinderen het voorrecht hebben van goed en nuttig onderwijs te genieten; dat hij, al werden hem ook duizend guldens aangeboden, echter niet geneigd zou zijn de kolonie te verlaten, ja dat hij zelfs niet verlangt, met de zijne, het immer beter te hebben. Even voldoende is het bericht van het hoofd der anderen huisgezins, *K. Dijkstra*. Hij mist niet alleen, dat de weduwe het goed naar haren zin en de weeskinderen het ongemeen wel hebben, maar hij roemt er tevens op, alles te bezitten, wat hij voor zich en de zijne behoeft, als voedsel en klederen, huisraad, beddegoed, werkgeredschap, daarenboven zes pondematen land en eene kooi, waarbij nog twee schapen zullen gevoerd worden; en hij besluit met deze woorden: „ik begeer van hier niet weer weg te gaan, want ik geloof, dat ik het ruim zal krijgen, en wij bedanken de heeren voor al het goede, dat zij aan ons gedaan hebben.”

AMSTERDAM, den 30 november.

De vermaarde kunstschilder *Adrianus de Lelie*, lid van het Koninklijk Nederlandsch Instituut, overleed heden, alhier, in den ouderdom van 65 jaren. Zijne kunstverdiensden en besinnelijke hoedanigheden maken dit verlies zeer treffend voor deze stad en de zijne.

(*Staats Courant.*)

BRUSSEL, den 30 november.

De Gouverneur van Oost-Vlaanderen heeft dezer dagen een besluit genomen, inhoudende, dat onderscheidene Pajloors, zoo in Gant, als in andere steden en dorpen, welke tot nog toe den eed, door het concordaat van 1801 gevorderd, niet hebben afgelegd, dadelijk hunne tunctionen zullen staken, en hunne pastoorijen ontruimen, en heeft de gewapende magt ter beschikking der plaatselijke overheid gesteld, om aan dit besluit de hand te houden.

(*Haarl. Courant.*)

LEIDEN, den 29 december.

Heden avond had alhier het plechtige feest plaats, waarmede de Leidse Afdeling der *Hollandsche Maatschappij van fransche Kunst en Wetenschappen* besloten had de nagadenis van haar onvergetelijk medlid en medbestuurder, den hoogleeraar *E. A. Burger* te vereeren. Eene zeer aanzienlijke schare van genoodigden van beide sekten, bejaarde, onder anderen, uit de leden der stedelijke regering, die de regtlijke magt, de hoogleeraren der universiteit, de leeraars der onderscheidene gezinsheden, de studerende jongelingschap, mitgaders uit afgevaardigden van de overige afdelingen der maatschappij, en vele mannen van aanzien en geleerdheid uit naburige plaatsen, vervulde reeds vroegtijdig het gebouw voor de feestviering bestemd, de kerk der lutherse gemeente alhier, welke gebruik door den eervoorzitter der kerkraad der gemeente, der afdeling gunstig was toegestaan. Niettegenstaande het gebouw de menigte der toehoorders ter nauwernood bevatten kon, had echter door de goede schikkingen, in tijds gemaakt, en inzonderheid door den wijsfelijk bestuurden stroom van een zevental voortreffelijke jongelingen; meertendeels kweekelingen der Leidse hoogle school, uit de leden der afdeling gekozen, om voor de behoortelijke uitvoering der gemaakte schikkingen te zorgen, geene de minste verwarring of ongeregeldeheid plaats. Omstreeks zes uren traden de beide sprekers bij deze feestviering, de hoogleeraar *J. H. van der Palm* en de heer *H. Tellens* Ca., vergezeld van de overige bestuurders der afdeling en de afgevaardigden der verdere afdelingen, onder eene gepaste en treffende treurmuziek, het gebouw binnen, en beklimde de eerstgenoemde het sprekgestoelte, dat, overeenkomstig den aard der plegtigheid, met rouwfloers behangen was. Nu sprak de redeenaar, op den hem eien toon eener mannelijke en gevoelvolle welsprekendheid, eene keurig bewerkte lijkrede ter eere van zijn verlaten vriend, ambtgenoot en medbestuurder uit. In het eerste gedeelte daarvan schetste hij den hoogst voortreffelijke aanleider, de zeldzame gaven van geest en verstand, en bijzonder het oorspronkelijk vernuft des overledenen; de ver-

hezzende vijf en volharding, waarmede hij zijne uitstekende talenten aankweekte en den kring zijner kundigheden telkens uitbreidde; de ongemeene hoogte, tot welke hij zich door in onderscheidene vakken van menscheijke wetenschap, met name in de goddardheid, de griekse en latijnsche letterkunde en algemeene geschiedenis, en de besprekende wijsbegeerte, verheft, wa van verschillende fraai gestelde en doorwrochte schriften de heerlijkste blijken dragen; de geheel eigene verdiensten eindelijk, welke hij ook als knutselmeester en dichter bezat. Waarna hij ten slotte zijne toehoorders gevoelen deed, wat van eenen man, die in den korten leeftijd, welke hem ten deel viel, reeds zoo verbaasd veel ten nutte der wetenschappen gedaan had, hij een lang leven, nog te wachten stonde. In het tweede gedeelte gaf hij eene niet min belangwekkende schets van *Burgers* afkomst, opvoeding, hetrofening, lotgevallen en gansche levensloop; uitnemend ingesigt, om den man, die, als geleerde, de algemeene bewondering bleek waardig te zijn, ook als mensche te doen binnengaan en hoogachten. Eene hoogst effectieve opwekking aan de kweekelingen der Leidse hoogle school, om *Burger* naar te volgen, en, voor zoo ver er onder hen waren, die hem in voortreffelijkheid van aanleg evenaarden ons of maal zijn verlies te vergoeden, besloot eindelijk deze uitmuntende redevoering op een wijze aan het geheel ten volle waardig, en geschikt om den indruk daarvan onuitwischaar te maken. Geluk het wel bezette orkest, groot deels aan ingeteld met bewaarde liefhebbers der kunst, die, op de uitnodiging der afdeling, den overledenen gaarne dezen tot hunner hoogachtig toebagten, en door den ervaren en smaakvollen kunstenaar, den heer *C. J. Lechsteiner* bestuurd, voor en bij de opening der plechtigheid, door de uitvoering van doelmatige muzykstukken, de gemoederen der aanwezigen reeds tot passende gewaarwordingen gestemd had, zoo liet hetzelde zich ook tusschen de beide deelen der redevoering op eene oorspronkelijke wijze hooren. Na het eindigen der lijkrede werd de aandacht op nieuw aangenaam afgewisseld door een statig en sonder orgelmuziek, door den beroemden Lector in de muzyk bij de akademie, den heer *C. F. Raup*, uitgevoerd. Nu trad Neerland's glorie dichter, de heer *H. Tellens* Ca., ter voldoening aan het sterk uitgedrukte verlangen der afdeling, onder steund door het vriendschappelijk aanzien van den lofredenaar, het spreekgestoelte op, en reciteerde met de hem eigene kracht en levendigheid van uitvoering eenen hoog gestand en aandoenlijken lijkrede ter eere van *Burger*, den roem des overledenen en dien des dichters volkomen waardig, en uiterlijk geschikt om den indruk, door de vooraf gade redevoering voorgebragt, te versterken en te bevestigen. De eerbetreffende stite, welke onder het afspreken, zoo van de lijkrede als van het dichtstuk, die in de talrijke verzameling heerschte, de opgetogene aandacht; welke in leders houding en geest zichtbaar was, deden op het duidelijkst en vereerendst de werking kennen, door beide stukken te weergebragt; en de gehele plegtigheid, van den aanvang tot het einde, van de betoemdelijkste orde verzeeld, en door welprekendheid, dicht en toontuist omstreeft verheerlijkt, wekte bij allen weemoedige en te gelijk hoogstrelende aandoeningen op, welke indruk niet ligt bij hen zal worden uitgewischt, en welke, door de eerlang te wachten staande uitgave van de lijkrede en den rouwzang, te kunnen hernieuwen, hun gewisfelijk tot het grootte genoegen strekken zal.

(*Rotterd. Courant.*)

HAARLEM, den 31 januari 1821.

De heminnars van de natuurkennis zullen gewisfelijk met genoegen vernemen, dat er weder eene zeer aanzienlijke verzameling van *naturalia*, in 36 kisten, door professor *Rainwald*, van Java, in september, voor 's Rijks Museum van natuurlijke historie afgezonden, behoudt aan den Helder is aangebragt, door kapitein *C. J. Jonker*, voerende het schip *Johanna*, thans liggende aldaar in het Nieuwe Diep. Deze verzameling bestaat in de huiden van viervoetige dieren en van vogelen, ter opzetting bereid, als ook eenige scleretten van dieren, te zamen in vijf kisten. Wilders zijn negen kisten met amfibien en vischen, twee kisten met insecten, vijftien kisten met zegewassen, waarbij ook eenige kistjes met schulpen, en vier kisten met minsten gevuld.

Bijven van den 8 september laatsteleden bevestigde nader het voornemen van den heer *Rainwald*, om in het begin van dit jaar de terugreis van Java aan te nemen, ten einde in den

herfst het Z. E. opgedragen hoogleeraar ambt, te Leiden, in de plaats van wijlen den hoogleeraar *Brugmans*, en de directie van den botanischen tuin aldaar, te aanvaarden.

(*Rotterd. Courant.*)

## DUITSCHLAND.

HAMBURG, den 28 november.

Men meldt uit Kopenhagen, en vanden 21sten, dat de omlaans in verzekerde bewaring genomen Dr. Damp zich in de daad in het hoofd had gebragt, om eene constitutie voor Denemark te ontwerpen, en dat hij begrepen had, de zelve, met behulp van de rasphuisbeveer, welke hij tot dat einde met geweld wilde bevrijden, in werking te moeten brengen. De politie, reeds te voren van zijne plannen onderrigt, heeft hem doen vatten, op het oogenblik, dat hij eenige personen bij hem genoodigd had, ten einde aan de zelve dit voornemen te openbaren. De meeste daarvan zijn, naar men vernoot, weder vrijgelaten, daar het bleek, dat zij van des doctors ontwerpen volstrekt geene kennis hadden gedragen. Men meldt van den 25 uit Kopenhagen, dat destijds nog verschillende personen door de politie getoepen en verhoord waren geworden.

De Stokholmer dagbladen maken mede melding van de insubordinatie van een der regimenten van de russische keizerlijke garde, uit hoofde van de geitenheid van deszelfs kolonel; zij melden eerst, dat de manschappen, 3000 in getal, zich dadelijk en vrijwillig, onder de kreet van *Leve de Keizer*, naar de hun aangewezen vestingen hebben begeven, en dat, weik eene uitlating kwaadwilligheid aan deze gebetruktis ook zoude pogen te geven, deze insubordinatie niets gemeen heeft met het gedrag, te welk de troepen in het zuiden van Europa in dezen tijd hebben gehouden. Men voert er bij, dat de kolonel, over welken de soldaten zich beklagen, vooreerst buiten dienst is gesteld.

(*Haarl. Courant.*)



## MENGELINGEN.

De ontwikkeling van den Mensch in een vrijen Staat.

In de natuurlijke neigingen en aangeborene verbaarheiten, vermogens en drijven van den mensch, ligt wel veel voortreffelijke, omdat zij den groat zijnr volgende ontwikkeling uitmaken, en dus de kiemen van alle zijne grootheid bevatten. Maar deze gehele uitstekende aanleider is toch beneden het gebruik te schatten, hetwelk hij, door eigen inspanning en aanwending van kracht, daarvan te maken weet. Die aandriften zijn de vinken, welke in ieder redelijk menscheijk wezen liggen, die dus noch voorrang, noch onderscheiding kunnen geven, wijl de mensch uit derzever aanwezig geene zedelijke waarde ontleent. Maar het opwekken der vuurpranken, het verlevendigen van dezen zachten en even als sluimerenden gloed, wi na aanblijven het bloed, als een bezielenden geest, door de aderen doet tintelen; de kracht, de werkzaamheid, die hier door ontwikkeld, een bepaald en veedeld doel en rigting hebben verkrijgen; dit is het, wat de eene mensch boven den anderen verheft; wat zijne grootte voortreffelijkheid uitmaakt, wat den beschaafden van den ruwen, den onafhankelijken van den slaaf onderscheidt. Wat toch beteekende en alle onze natuurlijke vermogens; indien zij niet op eweek zijn; noch dienen, om ons boven het redeloze gedrag te verheffen? Is de mensch dan nog niet veel minder dan dit laatste te achten, hetwelk instinctmatig voortleeft, en onder de hand van den dwijn enden meester zijne bestemming bereikt? Is deze niet enkel voor hem daardoor te bereiken, dat hij een eigenmagtig gebruik dier vermogens leert maken, daar de zelve toch niet met het dood, om ze in een ewigen slaap werkeloos te laten, zijn gegeven; daar toch geweten, vrijheid van wil, overruling en kracht hem moeten aanpooren, om ze te ontwikkelen en naar bepaalde bestellingen te gebruiken? Daar nu echter vele uitwendige omstandigheden op de vorming van den menich



Invloed hebben, zoo is ook de Staat of de regering, waaronder hij leeft, in dit opzigt van het grootste gewigt. Onder het despotismus toch, zien wij hem diep vernederd, zonder gevoel van eigen waarde of kracht, voor den schitterenden troon kruipen. Door vrees overmand, zoekt hij door list en bedrog de gevaren af te weren; en door het geweld verdrukt, stelt hij veelzeker zijn behoud in de schande van zijne beulen te streelen, dan in den moed, om de staatske ketenen te verbreken. Bewust van het onzekere des eigendoms, dringt geene prikkel meer tot nijverheid en arbeid aan. Geen regten bezitting, waardoor hij zich beveiligen en beschermen, en in vrede het genot zijner rijkdommen genieten kan; bedekt hij alles van de gunst zijner meerderen af, doch ondervindt nimmer dat gerust en grootsch gevoel van kracht in zich ontwaken, onafscheidbaar van het bewust zijn van *regten te bezitten*, het natuurlijk gevolg van onafhankelijkheid en van dien staat, welke door grondwettige bepalingen de vrijheid van ieder burger heeft gewaarborgd. In eenen vrijen regeringsvorm, waar deze bepalingen gevonden worden, ligt dus de eerste aanleiding, om den menschelijken aanleg en alle zijne vermogen eene geheel andere rigting en ontwikkeling te geven. Het gevoel van eigen waarde ontkiemt met het bezit en de erkenning van overbrekbare regten. De moed, om dezelve te verdedigen, vloeit even zeer uit die overtuiging voort, als uit een levendig bezit en het genot van vrijheid, welke zijne krachten opwekt en verhoogt. Dus leert de mensch het kruipen te verlaten; niet in list, schande en bedrog zijne veiligheid stellen, maar in waarheid en gerechtigheid. Dus opent zich zijn gemoed voor de grootsche denkbeelden van eer en menschenwaarde; dus verwijdt zich het hart door hooger inzigten, en verheft zich boven de engere perken dezer wereld. De invloed van den Staat op 's menschen zedelijke vorming is dus niet gering. En ofschoon ook onwillekeuriglijk werkende, kan dezelve nogtans oneindig vermeerderd worden, door er de menschen opmerkzaam op te maken. Ieder opvoeder behoorde daarom in de Grondwet te beginnen te zoeken, die hem in zijn gewichtig werk moeten leiden. Dit gedenkstuk van onze reuten en plichten, is een gewrocht van den geest der eeuw, een levendig schrift van hetgeen den mensch, als lid van den Staat, toekomt, en bevat dus ten minste grootendeels die regten, nevens de zekerheid om dezelve te behouden, welke hij ten allen tijde heeft poging te verkrijgen en te bevestigen. Ik merk dit slechts op, om aan te toonen, dat eene daaraan gewijzigde opvoeding op beginselen rust, welke der menscheit eigen zijn, die dus geene eenzijdige en gedwongen rigting aan de vorming der jeugd geven, nog valsche of schadelijke denkbeelden inboezemen kunnen. In de daad, het kan niet dan heilzaam en nuttig zijn, dat ieder inwoner de levendige overtuiging bezit, van door geen geweld verdrukt te mogen worden; dat zijn persoon en reuten bevestigd en gewaarborgd zijn; dat in ieder woonplaats de besturen, nijverig op handhaving van hare eigene voorregten, daardoor tevens waken tegen elke inbreuk op de vrijheid en onafhankelijkheid van dezelve ingezetenen, wier bescherming hun is toevertrouwd en heilig moet wezen; dat een ieder wet, hoe hij de onschetbare vrijheid bezit, zijne gedachten openbaar te maken; dat hij die van anderen wederkerig kunnen opnemen, den kring van zijnen bevestiging kan uitbreiden, kundigheden aankweeken en hierdoor tevens het middel in handen heeft, zich over elke aanranding van heilige regten aan de openbare regtbank der volksmeening te wenden om daar een vonnis en uitspraak van verachting tegen den verdrukker of meeneedige te erlangen. Die kennis van het staatkundig bestaan behoort zich verder uit te strekken tot de zamenstelling der wetgevendes macht, ten einde een juist denkbeeld van den aard eener volksvertegenwoordiging te geven, en daardoor te doen begrijpen, hoe of de stem van ieder ondeeligen in de wetgeving overgaat, en de mensch dus kan gezegd worden zich zeiven te besturen, dus door eigen wil werkzaam te zijn, en niet dan aan zich zeiven te gehoorzamen. En zoo hier dan tegen over wordt gesteld de onafhankelijkheid der regterlijke macht, die de verkrachting en inbreuk op erkende regten kan beteugelen, dan zal deze aanwijzing genoegzaam zijn, om de waarde eener zoodanige regering te doen bevestigen, en gelijktijdig dienen, om de nog bestaande gebreken of van intezien, en die allengs naar de zich meer en meer ontwikkelende behoeften der menschen te doen verbeteren en wijzigen, om het hart meer en meer liefde voor een Vaderland in te boezemen, hetwelk het gevoel van eigen waarde en kracht verhoogt, en dus den grond voor rene zielelijkheid heeft gelegd, die door verhevene en grootsche gevoelens ontrent zich zeiven alchts bereikbaar is.

de Godsdienst en het geweten hem voorschrijven. Heeft hij de geboden, door eigen wil en overtuiging aan zich zeiven gegeven, en opgelegd, niet als heilig en onschendbaar leeren beschouwen, zoo overschrijft hij gedurig deze uitspraken van zijnen geest en zijn hart, en leert dus in aanhoudend geween over dwaling en onbezonnenheid. Daarom moet de verbreking van dien wil als eene ontzetting van zich zeiven worden beschouwd, als eene verscheuring van de banden, die ons aan God en de geestenwereld vasthouden; daarom moet de mensch achtung voor zich zeiven en de reinheid der deugd worden ingeboezend. Is dan nu eenmaal door de staatkundige instellingen het gevoel van kracht en waarde bij den mensch opgewekt, dan zal het gemakkelijk vallen, hem die achtung voor zich zeiven te doen voeden, hem zijn eigen wil te leeren eerbiedigen, en de wetten als heilig en onschendbaar te doen beschouwen, waaraan hij zich gewillig moet onderwerpen. De Koning, als de verhevene vertegenwoordiger en uitvoerder van den wil des volks beschouwende, is hem, uit hoofde van het belangrijke en het grootsche van dezen stand en bestemming, eerbiedwaardig en onschendbaar. En dus, met bewondering en ontzag vervuld voor den troonbekleeder, die een juist berekend en gelukkig verband tusschen de onderscheide magten moet daarstellen en handhaven, leert hij met deze gevoelens van ernst en eerbied de meest aandrift en het geweld onderwerpen, dus een te sterk krachtgevoel beteugelen, en dindelijk den zedelijken invloed gevoelen en waarden; alle de stand en de opklimming van rangen in de Maatschappij op den mensch uitoefenen. De overigheid en het ingestelde gezag merkt hij dan aan, als de waarborg van rust, welvaart en vrede, omdat niets kan bestaan, zonder orde; die, eveneens als in de natuur door gestelde werkingen en een gelijkaartigen loop slechts mogelijk is. In de vervulling van zijne plichten; en in de gehoorzaamheid aan de wettige macht; zijn eigen geluk, waarde en grootheid dus vindende, wordt hierdoor den grond tot matiging van zijne driften gelegd; en uit de invloed, welke de Staat derhalve, op de vorming van het hart en den geheelen mensch heeft, moet ook dan weder natuurlijk voortvloeijen, dat deze voorbereiding hem op den zedelijken weg voort helpt, en reeds eenige schreden verder heeft gebracht, in de vernederde ellendeling, wanneer deze, in staatsche onderwerping zelfs leven voortlepende, aan de veredeling van zijn beter wezen begint te denken.

Overgenomen uit het ALGEMEEN NIEUWS EN ADVERTENTIE BLAD. 1820 no 86.)

## Advertentie.

Bij de Hooge Regering ontvangen zijnde de beslissing van Z. M. den Koning, omtrent de verevening der schulden van het voormalig Hollandsche bestuur dezer bezittingen, vervat in een Koninklijk besluit van den 4 november 1820, zoo wordt dat besluit bij deze gebragt, ter kennis van de belanghebbenden, zoo als hetzelfde hieronder is geïnferceerd.

Terzelfder tijd wordt aan de belanghebbenden medegedeeld, dat door den Gouverneur Generaal in Rade, naar aanleiding van art. 8 van het gemelde besluit, eenige leden aan de reeds bestaande commissie van onderzoek voor den Indischen achterstand, zijn toegevoegd, ten gevolge waarvan die commissie, als nu onder de benaming van *commissie van liquidatie voor den indischen achterstand*, is zamengesteld als volgt:

De heer J. G. Bauer.  
Mr. J. Bousquet.  
Mr. S. van de Graaf.  
Mr. P. H. Eijer, en  
F. H. Haase.

Deze commissie heeft tevens in last bekomen, om ten spoedigste eene voordragt aan het Gouvernement te doen, over de wijze waarop zij zich van den haar opgelegden taak zal kwijten, en zal nader aan het publiek kennis geven, van de bepalingen die daaromtrent zullen worden gemaakt, in verband met art. 9 van het meergemelde Koninklijke besluit.

Batavia, den 29 juni 1821.

Ter ordonnantie van Z. E. den Gouverneur Generaal in Rade.

De algemeene secretaris.

J. C. BAUD.

Wij WILLEM, bij de gracie Gods, KONING DER NEDERLANDEN, PAARS VAN ORANJE NASSAU, GROOT HERTOG VAN LUXEMBURG, ENZ., ENZ., ENZ.

Op de voordragt, ons, door onzen Minister voor het Publieke Onderwijs, de Nationale Nijverheid en de Kolonien aangeboden, met betrekking tot de verevening der schulden van het voormalig Hollandsche gouvernement in onze Oost-Indische bezittingen;

Overwegende, Dat, blijkens het rapport der commissie, welke, met de opsporing en voorloopige beoordeeling dezer schulden is belast geweest, derzelver globaal montant ongeveer vier millioenen guldens bedraagt;

Dat dezelve, in der tijd, ten bate van onze Oost-Indische bezittingen, zijnde reconstrueerd, de regtvaardigheid vordert, dat de kwijting, uit de middelen dezer bezittingen, gevolg neme;

Dat de belanghebbenden; op zoodanige kwijting, bereids aanspraak hebben gehad van het oogenblik, waarop de kolonien, in het bezit van derzelver wettigen eigenaar zijn terug gekomen, te meer, daar de meeste vorderingen ontstaan zijn uit de kwijting, uit gedwongen geleningen en andere algemeene maatregelen, welke uitwerkten aan geenen twijfel konden onderworpen zijn; dat echter de noodzakelijkheid, om den loopenden dienst eerst op een vasten voet te brengen; en andere daarbij gekomen toeallige omstandigheden; het remboursement der verevende hoofdsommen eenen geruimen tijd hebbende belast en vertraagd, het niet meer dan blijk is, de belanghebbenden deswege schade te stellen door het valideren van renten, sedert het bovengemelde oogenblik, waarop Nederland in het bezit van Java is hersteld.

Dat de aldus, ter voldoening van het kapitaal en interesten, vereischte som te zwaar wezen zoude, om, zonder gevaar voor het nationaal opgerichte financieel wezen der kolonie, dadelijk en op eens, te worden uitgegeven;

Willende, in deze, de regtmatige aanspraak der particulieren en het publiek belang in eene gewenschte overeenstemming brengen.

Den raad van state gehoord;

(Advies, 31 oktober 1820, no. 4)

Hebben besluten en besluiten:

Art. 1. De schulden, in Nederlandisch Oost-Indië, door het voormalig Hollandsch bestuur, gecontracteerd, en welke, door den Gouverneur Generaal in Rade, op voordragt der bereids te Batavia gevestigde commissie van onderzoek voor den Indischen achterstand, volgens de gronden, in het rapport der personele commissie, onder de dagtekening van 31 oktober 1818, voorgesteld, en op den voet, in het volgende artikel bepaald, succesfelijk zullen worden liquide verklaard; erkennen wij als eenen last, op die bezittingen rustende, en bevelen, dat dezelve, uit de middelen der bezittingen, zullen gekwet worden.

Art. 2. Bij de berekening der waarde van elke vordering, zal de rijksdaalder zilver, acht en veertig stuivers Indische gelden, en het oude krediet-papier worden gereduceerd, volgens den maatstaf van zes en een halve rijksdaalder voor ééne piaster, de piaster tot zes en zestig stuivers Indisch.

Voorts zal als beginsel worden in acht genomen, dat in geen geval meer te restitueren is, dan, door de koloniale kas, werkelijk is genomen, en zal mitsdien de verevening der kwitantien voor reformeerde gelden, volgens de in het eerste lid van dit artikel bepaalde evenredigheid, geschieden, met terzijde stelling der bepalingen van waarde, in der tijd, door het Hollandsch bestuur, gedaan of gelast; terwijl de bewijzen, tot ontvang van produkten, voor zoo veel berekend zullen worden, als deswege in kas gategd is, en in die munt, waarin deze telling bewezen worden zal, te zijn gedaan.

Art. 3. Het principaal van elke aldus bewezen en in indische guldens verevende schuld, zal worden vermeerderd met het bedrag van interest, a 6 pCt. 's jaars, gerekend te zijn ingegaan met den 1sten augustus 1816, en loopende tot ultimo december 1820.

Art. 4. Voor het gene, ten gevolge van al het voorschr. vane, blijk zal aan elk belanghebbenden te competeren, zullen worden afgegeven schuldbewijzen of certificaten ten laste der indische kas, a duizend indische guldens het stuk, en dragende eene rente van zes en een halve pCt. in het jaar, te beginnen met primo januari 1821, en te eindigen op het tijdstip der aflossing.

Art. 5. In 1821, en in ieder van de volgende jaren, tot op de gehele aflossing der in voormelde voege af te gevene schuldbewijzen, zal op de Indische begrooting van uitgaven, een som van vier maal honderd duizend Indische guldens gebragt worden, ter kwijting, in de eerste plaats, van de succesfelijk vervallende renten, en, voor het overblijvende, tot f 400,000 toe, ter aflossing der hiertoe, jaarlijks, bij publieke loting, aan te wijzen certificaten, afgegeven voor schulden, geliquideerd

Doch de mensch is echter niet alléén deugdzaam door nood of gevoel van kracht, maar ook door eerbied voor de wetten, die de rede,

op den voet, bij het tegenwoordig besluit voorgeschreven; zullende het montant der aflossing jaarlijks accresceren met de vervallen renten der afgeleste certificaten.

De eerste d-zer betalingen zal geschieden in de maand januari van het jaar 1822.

De afgeleste certificaten zullen niet aangehouden, maar, jaarlijks, openlijk verbrand worden.

Art. 6. Wij bevelen Ons voor, om evenveel som te vermeerderen naar gelang van het gene de staat van het Indische financie wezen en de behoeften van den loopenden dienst, inder tijd, zullen eedigen.

Art. 7. Daarenboven zullen de dikwijls gemelde certificaten, als gereed geld, worden aangenomen in voldoening van den prijs der Oost Indische domeinen, die wij geadeu mogten vinden, om te doen verkoopen.

Art. 8. De werkzaamheden, verbonden aan de beoordeeling en de verveening, in de eerste artikel van dit besluit om careven, zullen geschieden door de bereids te Batavia gevestigde commissie van onzero. kvoor den indischen achterland.

Art. 9. De Gouverneur Generaal in Rade van Nederlandsch Indie zal de termijnen bepalen, binnen welke de belanghebbenden, bij denzelven achterland, hunne vordering, met derzelver bewijzen, zullen moeten hebben ingediend, en de commissie van onderzoek, den haar te vertrouwen arbeid geheel zal moeten hebben volbragt.

En is ons: Minister voor het Publieke Onderwijs, de Nationale Nijverheid en de Kolonien belast met de executie van dit besluit, aan hetwelk, door zijne zorg, alle morelijke publieciteit zal worden gegeven; zullende voorts een afschrift van hetzelfde worden gezonden aan den Raad van State, tot informatie.

Geg. ven te Brussel, den 4den november des jaars 1820, het zevende van Onze teg. ting.

(geteekend) WILLEM.

Van wege den Koning,

(geteekend) S. DASSEVAEL.

## Bekendmaking.

DE funtionele fessent van Baravia, brengt bij deze ter kennis van een ieder, dat de weg langs de *Santhar*, naar *Poclon Gadong*, welke, zoo als zulks gemeld is geworden in de Bataviafche courant van den 7 april laatstleden no. 14, wthoofde eener te dome r paratie gefloten was, van heden af aan, weder als voorheen, is geopend.

Batavia, den 20 juni 1821.

Defungerend r fident voornd.  
BLOM.

## Bekendmaking.

DE resident van Buitenzorg, brengt mits deze ter kennis van elk en een iegelijk wien zulks aangaat, dat gedurende den loop van de maanden juli en augustus aanstaande; door den assistent resident, ten zijnen kantore dagelijks (te zoen feestdagen uitgezonderd,) van 8m. rgen 8 n gen tot 2namiddags twee uren, zal worden gevaccerd tot den ontvangst der belasting van een spaansch mat per hoofd, van de lijf-eigenen voor het loopende jaar 1821.

Buitenzorg, den 18 juni 1821.

De resident van Buitenzorg.  
VAN HOGENDORP.

## Bekendmaking.

DE resident van Buitenzorg, brengt mits deze ter kennis van de ingezetenen dezer residentie, dat krachtens verbaal besluit van den hoofd-directeur van financien, de dato 21 dezer. n. 13, het middel bekend, onder de benaming van *het oorgeld der paarden, en de belasting op de rijtuigen over den jare 1821*, alhier voor gouvernements rekening zal worden geheven; zullende tot de ontvangst der voorgeschreven belasting, gedurende de aanstaande maand juli, dagelijks (de zoen- en feestdagen uitgezonderd) ten kantore der residentie worden gevaccerd.

Buitenzorg, den 27 juni 1821.

De resident.

Bij afbenie.

De assistent resident.

H. MACGILLAVRIJ.

DE president en gecommiteerde leden in de desolate boedelkamer te Samarang,

verzoeken elk en een iegelijk, die iets te vorderen heeft van, dan wel schuldig is, aan den boedel van den te Japara overleden *Jabes Christoffel Floris*, daarvan aan hun binnen drie maanden aangifte of betaling te doen.

Op last van dezelve.

De provisionele secretaris.

F. A. CLIGNETT, jr.

DE president en gecommiteerde leden in de wees- en boedelkamer te Samarang, verzoeken elk en een iegelijk die iets te vorderen heeft, dan wel verschuldigd is, aan de boedels van de alhier abintestato overledene *J. C. Stecklinger*, *A. Mathourne*, *A. Ratorij*, *Tan Tiaujanz*, *Khoe Ijiek*, *Oei Adjiet* en *Qua Giennis*, weduwe *Kitjong*, daarvan aan hun binnen den tijd van drie maanden aangifte of betaling te doen.

Op last van dezelve.

De provisionele secretaris.

F. A. CLIGNETT, jr.

Samarang, den 7 juni 1821.

DE president en gecommiteerde leden in de wees- en boedelkamer te Sourabaja, verzoeken elk en een iegelijk, die iets te vorderen heeft, dan wel verschuldigd is, aan de boedels van de alhier abintestato overledene, *Louis Francois Gallois*, *Jacob Gerrit de Vries*, *Jacob Bourgon die*, *George Auguste Stokes*, *Jan Davids*, *Jan Jurgen Halter*, *Oei Sortjko* en *Intje Diemalan*, daar van binnen den tijd van drie maanden, aangifte of betaling te doen.

Op last van dezelve.

De secretaris.

A. H. D'OHJ, Rz.

DE weeskamer te Batavia, verzoekt elk en een iegelijk, die iets te vorderen heeft van, dan wel schuldig is aan de boedels van de navolgende alhier abintestato overledene personen, als: *Arij de Haan*, *Jan Matje*, *Sophia Christina van der Plo*, laatst weduwe *Supper*, en *Johanna Elisabeth Charlotta*, alsmede die eenige uitstaande zaken heeft, betreffende den boedel van den op Amboina overleden *Thijs Jansz Klein*, verzagvoerder van het schip *FLORA*, daarvan alhier aangifte of betaling te doen.

Batavia, den 30 juni 1821.

Op last van de weeskamer.

De secretaris.

J. G. DE BOUSER.

## Advertentie.

VAN wegens president en leden van boedelneesteren alhier, worden alle degenen, welke eenige renten doende schulden bij gemeld kollegie gecontracteerd hebben, door dezen gesommeerd en geïnformeerd:

Ten eerste. Om voor ultimo der aanstaande maand juli, ten kantore van gemeld kollegie te komen voldoen, de onder ultimo december 1820 verloopene intresfen.

Ten tweede. Om voor ofte met het uiteinde der aanstaande maand septmber, inzilvervoege te komen betalen, de onder ultimo juni aanstaande te verschijnen intresfen.

Ten derde. Om in den vervolge de 6 maandelijksche renten onder ultimo juni voor ultimo september daaraanvolgende, en de onder ultimo december verschinen renten, voor ultimo maart van het volgende jaar, te komen voldoen.

Ten vierde. Onder informatie, dat de genen, welke daarin nalaig blijven, zonder eenige consideratie en tijd verlies gesteld zullen worden in handen van den procureur van gemeld kollegie, om hen geragtelijk tot de voldoening van het verschuldigd kapitaal en achterstallige renten te constringeren, en dat in dat geval, zelfs de aanzuivering der achterstallige intresfen, niet zal benemen de verplichting, om ook het kapitaal aftelossen.

Ter ordonnantie van president en leden voormeld.

W. L. CRANSSEN, sec.

Batavia, den 14 juni 1821.

## EDICTALE CITATIE.

ALZOO de fiskaal bij den raad van justitie te Sourabaja, *Jacobus Cornelis Schmidt*, van genoemden rade R. O. heeft geobrineerd appointement van dagvaarding bij edicte tegen allen en een iegelijk, die eenig regt of actie mogten pretendieren, op eene te Pasfourouang liggende partij van ongeveer zestig pikols ongezuiverde koffij van de jaren 1816 en 1817 herkomstig, welke op grond van aldaar bestaan hebbende plaatselijke bevelen, bij geringe kwantiteiten zijn aangehaald geworden.

Zoo is het, dat door mij *Johan Jacob Otto Sommerkamp*, eerste deurwaarder en gezworen exploitateur bij voormelden raad, bij deze voor de tweede maal worden gedagvaard, alle en een iegelijk, die eenig regt of actie mogten pretendieren op genoemde te Pasfourouang liggende partij van ongeveer zestig pikols ongezuiverde koffij van de jaren 1816 en 1817 herkomstig, welke op grond van aldaar bestaan hebbende plaatselijke bevelen bij geringe kwantiteiten zijn aangehaald, om te compareren dan wel gemagtigden te zenden ter fiskaals rolle van meerer lden rade, welke gehouden zal worden woensdag den 18 juli aanstaande, des morgens ten half acht uren precies, in het local boven het presidents kantoor alhier, ten einde het eerste default te purgeren en als nog hun vermeend regt of actie te institueren en deswege na stijl te procederen, sub poene van bij non-comparitie de bovengenoemde koffij aan den lande vervallen verklaard te zien.

Aldus gepubliceerd en geaffigeerd te Sourabaja, den 12 juni 1821.

De gezworen Exploiteur voornoemd.

J. SOMMERKAMP.

## Post-kantoor te Batavia.

WORDT ter kennis van het publiek gebracht, dat aan het post-kantoor te Batavia pakketten ter verzending van brieven geopend zijn, om te worden verzonden.

naar schip kapitein  
Amsterdam, Ned. schip *Cornelia*, F. Sipkes.  
Op aanstaande woensdag den 4ten juli, zal een derde pakiet voor het schip *Cornelia*, kapitein Sipkes, gefloten worden.  
Dito. *Cornelia Sara*, J. Marcussen.  
Rotterdam, Eng. schip *Fort William*, A. Glas.  
Amsterdam, Amk. brik *Homer*, B ad ord.  
welke in lading liggen, doch waarvan het vertrek nog onbepaald is.

De brieven of pakketten uit de oostelijke districten kunnen ter verdere verzending onder adres van den postmeester, aan de post-kantoren te Samarang en Sourabaja worden bezorgd.

BATAVIA, den 30sten juni 1821.

De postmeester.

C. J. CANTER VISSCHER.

## Post-kantoor te Samarang.

WORDT bij deze aan het publiek bekend gemaakt, dat de volgende schepen en mindere vaartuigen in lading liggen om naar Europa en andere havens in Indiën te vertrekken.

Naar Nederland --- Amerik. schip *Messenger*, J. Buf-  
fenton, den 1 juli.  
" " Amerik. schip *Marimack*, T. Ruten, do. do.  
" " Amerik. brik *Ellen Douglas*, S. C. Martin,  
den 1 juli.  
" " Amerik. brik *Marij*, S. P. Child, den 10  
juli.  
" Baltimore --- Amerik. schip *North Point*, W.  
Scherington, in den loop van de maand juli.  
" London --- Eng. schip *Azie*, J. Morice, den 15  
juli.  
" Trengganoe --- Maleij. brik *Gellek*, Oemar, in den  
loop van deze maand.  
" Malakka --- Maleij. brik *Sala Siria Tanjoeng*, van Dien,  
dito, dito.  
" Malacca --- Chin. claloup *Haphu*, Ong Pinkie,  
dito, dito.  
" Pontiana --- Maleij. pantjallang ..... Mo-  
hamat Sale, dito, dito.  
" Trengganoe --- Chin. toep ..... The Seng, do. do.  
" " Maleijer toep ..... Hat, do. do.  
" Riouw --- Chin. toep *H'ansinghak*, Koethcek, do.  
" Pontiana --- Maleijer toep ..... Radja Sahat, do.  
" Riouw --- Chin. toep ..... Kankong, do. do.  
" Baniermaring --- Chin. padukan *Ton Soentjau*,  
Lim Dijkien, dito, dito.  
" Trengganoe --- Maleij. pantjallang ..... Abdol  
Samat, dito, dito.

Cheribon en Riouw --- Chin. toop ..... Llem  
Tjenguan, dito, dito.  
Ponitana --- Boeginees pantjallang ..... Braha-  
mina, dito, dito.  
Boeginees pantjallang ..... Oea Karie,  
in den loop van de maand juli.  
Boeginees paduakan Daiu Oran, do. do.  
Trengeue --- Blaleijer toop ..... Tje Tagon, do.  
Pontiana --- Boeginees pantjallang ..... Soelc,  
in den loop van deze maand.  
Pagang --- Maleij. toop ..... Wanfaen, in den  
loop van de maand juli.

Brieven of pakketten kunnen ter ver-  
zending met bovengemelde schepen en vaar-  
tuigen, aan het post-kantoor, bezorgd  
worden.

SAMARANG, den 23 juni 1821.  
De Functionar. Postmeester.  
C. L. TEMMINCK.

#### Post-kantoor te Sourabaija.

WORDT ter kennis van het publiek  
gebragt dat aan het post-kantoor  
Sourabaija, pakketten ter verzending van  
brieven geopend zijn, om te worden ver-  
zonden met de natiemelden schepen en  
mindere vaartuigen, dewelke in deze en  
aanstaande maand staan te vertrekken; als:

Van Grisfee naar  
Riouw, pantjallang, Tjieroc.  
Riouw, pantjallang, Sakr.  
Dito, paduakan, Badook.  
Malacca, pantjallang, Iwas.  
Manok, biik Pan Liporade, Janie.  
Riouw, pantjallang, Jole.  
Dito, pantjallang, Latip.  
Dito, pantjallang, Toenampet.

SOURABAIJA, den 23ten juni 1821.  
De postmeester,  
J. VAN ZEIJL.

Op den 31 juli 1820, zijn te Leij-  
den in de Nederlanden getrouwd,

PETRO FERDINANDUS KRIEGER,  
majoor, ridder d. r. militaire Willem-  
Orde, kommandant van Malakka en  
onderhoorigheden.

met  
Meisvrouw A. J. A. C. ACHENBACH.  
Malakka, 4 april 1821.

[MARRIED.] By the Reverend Professor  
Ross, Robert Scott, Esq. to Miss Ca-  
therine Maughan.  
Batavia, June 3, 1821.

Getrouwd,  
P. SCHMIDT,  
en  
A. M. ARENDS.  
Batavia, den 11 juni 1821.

Getrouwd,  
G. C. VAN DE POLDER, kap. bij  
's 22 bat. infanterie van lin.  
met  
DOROTHEA BARENDS.  
Batavia, 17 juni 1821.

Getrouwd,  
JAN HENRIK GABRIEL VOSMAER.  
en  
ALIJDA PETRONELLA TOORENBURGH.  
Rijswijk, den 24 juni 1821.

HEDEN verlost mijn geliefde huis-  
vrouw Catarina Maria Magdalena Cas-  
telijns, van een zoon, welke kort na  
zijne geboorte is overleden.

KLOOSTERHUIS.  
Kap. bij het 22 batail.  
Souracarta, den 6 juni 1821.

HEDEN verlost zeer voorspoedig  
van een welgeschapene dochter, Anna  
Francina du Four, geliefde huisvrouw  
van  
H. L. BRUIJNINGA.  
Tjanjor, den 7 juni 1821.

HEDEN verlost zeer voorspoedig  
van een zoon, Petronella Ellinckhuijsen,  
geliefde huisvrouw van  
H. VAN REIJN.  
Batavia, 15 juni 1821.

HEDEN morgen verlost mijn ge-  
liefde huisvrouw, Charlotta Dorothea  
Hornoff, voorspoedig van een welgescha-  
pen zoon.  
C. KOELMAN.  
1ste lutt. adjud. 20 batail.  
Sourabaija, 11 juni 1821.

HEDEN verlost zeer voorspoedig  
van twee welgeschapene dochters, Helena  
Groen, geliefde huisvrouw van  
A. SCHEURKOGEL.  
Pr. der Mal. Gemeente.  
W. Beveden, den 16 juni 1821.

HEDEN nacht verlost zeer voor-  
spoedig van een welgeschapen zoon, vrou-  
we Mechteld Ardoch, geliefde echtge-  
noote van Mr. P. H. Esfer.

Kramat bij Batavia, den 19 juni 1821.

HET belangde der Goddelijke  
Voorsienigheid in den noodlottigen nacht,  
tusschen den 5 en 6 februari II., nabij de  
Tafelbaai aan de Kaap de Goede Hoop,  
bij het op strand verongelukken van het  
schip L' ECLAIR D'ANVERS, van Batavia  
naar Antwerpen gedestineerd, door eene  
woedende zee, welke het wrak overstroon-  
de, uit onze verzorgende armen, in de  
eeuwigheid te doen wegzinken, onze ge-  
liefde pupil Isaac Jacobus Hendrikus  
Pieter Pieterse van Medenbach Wakker,  
oud 31 jaar; alle onze vrienden en bekenden,  
welke het aanvallig en veel belovend kind  
gekend hebben, en getuigen van onze aan  
hem toegebragene liefde geweest zijn, zul-  
len gewis onze regtmatige droefheid billij-  
ken, daar de ongelukkige samenloop van  
rampen, door ons gelijktijdig in doodelge-  
vaar te bevinden, en aan het kind geene  
redding te kunnen bijbrengen, met zoo  
veel slagtoffers voor onze oogen te zien  
wegspoelen, houden wij ons in de hartelij-  
ke deelneming onzer vrienden overtuigd.

B. H. BOTERKOOPEL.  
A. BOTERKOOPEL.  
gekoren Cantinjou.  
Kamp, den 16 f. b. 1821.

Op den 15 februari II., overleed  
ten residentie huize van Samias, in den  
jeugdigen ouderdom van ontfreks vier-en-  
twintig jaren, aan de gevolgen van eene  
leverziekte mijn geliefde broeder G. J.  
Hengst.

C. HENGST, majoor.

Op den 21 mei, des morgens ten  
tien uren, overleed te Djocjokarta de bur-  
ger Carel Hendrik Coste; al degenen, welke  
iets te vorderen hebben of verschuldigd zijn,  
aan den boedel van den overledenen, wor-  
den verzocht daarvan opgave en betaling  
te doen aan de ondergeteekenden voor me-  
dio juli aanstaande.

De agenten der Samarangsehe weeskamer  
in de Katoc.

J. E. VAN BREUGEL.  
Secretaris bij den resident.  
M. F. HARRARR.  
Opziener der landelijke in-  
komsten in de afd. Magelang.

De allier heerfchende ziekte, ont-  
rent heden avond circa twaalf uren, uit  
mijne armen, mijn geliefde huisvrouw  
Anna Stalis, in den jeugdigen ouderdom  
van 33 jaren, mij nalatende een dochtertje  
van bijna zes jaren. Dit haar gekend heb-  
ben, kunnen de grootheid van mijn verlies  
bezeffen, en zullen gewisselijk deelen in  
mijne regtmatige droefheid.

J. B. D. BLIQUIJ.  
Sourabaija, 5 juni 1821.

Op den 6den juni 1821, is op het  
fort Oranje, aan de gevolgen van een nuw  
koudte, overleden in den ouderdom van  
46 jaren, vrouwe Henrica Hermina van  
Hemert, echtgenoot van den kapitein  
plaatsmajoor

G. W. J. VAN LAWICK VAN PABST.

HEDEN overleed vrouwe Johanna  
Jacoba Esstadt, echtgenoot van  
D. VAN HEEMSKERK.  
Samarang, den 9 juni 1821.

HEDEN avond ten half tien uren  
overleed aan eene hevige attacque op de ze-  
nuwen en verval van krachten in den ouder-  
dom van 50 jaren en zeven en twintig da-  
gen mijn teder geliefde echtgenoot Carel  
Ferdinand Bach.

JOHANNA CAROLINA BLEER,  
wed. Bach.  
Pekalongan, den 9 juni 1821.

Op heden den 21 mei is te Soura-  
baj overleden in den ouderdom van 25  
jaren en 3 maanden Daniel Antonie, ge-  
boren te Utrecht, jongste zoon van  
A. MELDER.

Op den 10 mei 1821, des avonds  
ten half 9 ure, overleden te Indramajo,  
vrouwe Charlotta Margaretha Hogen-  
doorn, geliefde echtgenoot van

A. L. BERGHUIS.  
Samarang, den 10 juni 1821.

HEDEN overleed ons teder geliefst  
dochtertje Anna Maria Wilhelmina, in  
den jeugdigen ouderdom van slechts een  
jaar en acht maanden.

J. J. HEMLER,  
M. A. A. HEMLER.  
geb. Lochman.  
Ceram, den 17 juni 1821.

HEDEN overleed aan verval van  
krachten, in den ouderdom van 43 jaren,  
tot mijne innerlijke droefheid, mijn teerge-  
liefde echtgenoot, C. J. Kraijenhoff,  
luitenant-kolonel en plaatselijke komman-  
dant alhier.

Wed. E. M. KRAIJENHOFF.  
geb. Phitzinger.  
Samarang, 21 juni 1821.

Op den 19 maart jl. is te Pasfa-  
rongang, aan de thans aldaar heerfchende  
ziekte, in den ouderdom van 25 jaren,  
overleden, de wel-elede geboren heer Da-  
niel Lodewijk Caulier, in leven opzien-  
der der landelijke inkomsten aldaar.

Deze tijding op gisteren ontvangen is,  
des te finerteliker voor zijne diepbedroefde  
moeder, daar zij in hem haren eenigsten zoon  
en de laatste harer vijf kinderen, waarvan  
vier haar in den bloei hunner leeftijd zijn  
ontruikt, blijft beweenen.

P. H. REIJNST.  
Batavia, 27 juni 1821.

HEDEN ontvang ik de droevige  
tijding van het overlijden op den 12  
november j. l. van mijne geliefte huis-  
vrouw Elisabeth Graves, in haar 33  
jaar, aan de gevolgen van eene borst  
kwaal, na eene genoegelijke echtverbin-  
tenis van 9 jaren; overtuigd van de deel-  
neming mijner vrienden in dit mijn on-  
gelukkig verlies, zoo verzoek ik van  
brieven van rouwbeklag te mogen ver-  
fchoond blijven.

WAPPERS MELIS.  
Batavia, 25 juni 1821.

DE ondergeteekende naar Europa ver-  
trekkende, roept alle op, die iets te  
pretenderen hebben, voor den tienden juli.  
L. T. C. MICHIGORIUS.  
Sourabaija, 13 juni 1821.

DE ondergeteekende, verzoekt alle en  
een iegelijk, welke iets uitstaande  
heeft met den boedel van zijne te Indra-  
majo overledene huisvrouw, Charlotta  
Margaretha Hogendoorn, dan wel met  
haar in het bijzonder, gelieven zich, te  
rekenen van heden af aan, binnen den tijd  
van 3 maanden te vervoegen, ofte wel hun-  
ne adresfen in te zenden te Samarang, bij  
A. L. BERGHUIS.

Samarang, 10 juni 1821.

#### Advertentie.

ALLE degenen, die iets te vorderen  
hebben, dan wel verschuldigd zijn  
van en aan den boedel van wijlen den wed.  
geft: heer C. van Naersfen, gelieven daar-  
van opgave te doen aan de testamentaire  
executeurs binnen den tijd van twee  
maanden, gerekend van heden; ook worden  
die gene verzocht, waarvoor de overledene  
zich als borg verbonden heeft, zich van  
anderen borgen te voorzien.

Mede worden verzocht degenen, die  
boeken onder zich mogten hebben tot  
dezen boedel behorende, die binnen ge-  
noemden tijd terug te zenden.

Zoo wordt bij deze nog bekend gemaakt  
dat op den 30 juli aanstaande, wordt ver-  
kocht het huis, te Grisfee, boeken, electri-  
seer-machines &c.

De testamentaire executeurs  
C. H. KLEIN. en  
A. VAN MOESBERGEN.  
Grisfee, 16 juni 1821.

(Het vervolg in het tweede Bijvoegsel.)



# TWEEDE BIJVOEGSEL DER BATAVIASCHÉ COURANT.

ZATURDAG, den 30sten JUNI, 1821.

**D**IE iets te pretenderen hebben, van wijlen *Marten Jacobs*, gelieven daarvan opgave of betaling te doen, voor primo augustus aanstaande, aan de geassumeerde executeuren *A. Daniels* en *W. C. Tefina*.

*Cherbon, 17 juni 1821.*

## Advertentie.

**A**LLÉ degenen, welke iets te vorderen hebben van den zich op Banka bevindenden heer *A. Lamser*, worden verzocht binnen den tijd van zes weken, hiervan opgave te doen aan deszelfs gemachtigde.

*A. M. E. ONDAATJE.*

*Batavia, den 15 juni 1821.*

## Advertisement.

**A**LL persons having claims upon the Estate of the late Doctor *John Jardine*, are requested to furnish the same without delay, and those indebted thereto, are required to make payment to the undersigned Executors in Java.

*JESSEN, TRAIL & CO.*

*Batavia, 20th June 1821.*

**D**E ondergeteekende voornemens zijnde, binnen kort deze kolonie te verlaten, verzoekt een ieder, die iets van haar te vorderen heeft ofte verschuldigd is, zich ten spoedigsten te adreseren ten huize van mevrouw *Mum*, op Melavli t.

De wed. van *MEKKEREN*, geb. *Bakker*.

*Batavia, 20 juni 1821.*

**D**E luitenant kolonel *Hoorn*, voor eenigen tijd naar Nederland vertrekkende, verzoekt een ieder, welke iets van hem te pretenderen heeft, zich voor den 15 augustus aanstaande, bij hem te adreseren. Ook heeft hij tot zijn gemagtigten benoemd, de kapiteins van *Slingerland* en van *der Does*, van het 18de regiment infanterie.

De luitenant-kolonel.  
*HOORN.*

*Wittevreden, den 20 juni 1821.*

**A**LLÉ degenen, die iets te vorderen hebben van, dan wel verschuldigd zijn aan den boedel van wijlen mevrouw de wed. *Hoofteder*, gelieven daarvan opgave te doen aan de testamentaire executeuren, *Fredrik Jacobus Wannemaker* en *Daniel Arnoldus Tempels*, voor ultimo juli aanstaande; alsmede degenen waarvoor wijlen gem. wed. *Hoofteder*, zich als borg verbonden heeft, worden verzocht zich binnen dien tijd van andere borgen te willen voorzien; gelijk ook degenen, die aan haar-ed. ter reparatie gegevane kope- te goederen, mede verzocht worden om binnen den tijd van tien dagen, dezelve terug te komen halen.

*Batavia, den 20 juni 1821.*

**D**E ondergeteekende voornemens zijnde, in den loop der volgende maand naar Europa te vertrekken, geeft hijsdien kennis aan een ieder, welke vermenen nogt eenige pretentie op hem te hebben, zich voor dien tijd, te adreseren ten huize van den logement-houder *Jonker*.

*G. VAN WEEZEL.*

*den 23 juni 1821.*

**T**HE undersigned intending to proceed to sea for the benefit of his health, requests that all persons to whom he may be indebted, will send in their demands immediately.

*GEORGE FORD.*

*Bantjer, June 18, 1821.*

**D**E GENEN, welke iets te pretenderen hebben of verschuldigd zijn, aan de op den 19 dezer, alhier overleden chirurgijn der 3de klasse, *Bouville*, van het 26ste bataillon infanterie, gelieven daarvan opgave te doen binnen den tijd van

zes weken, aan de kommissarissen in bovengemelden boedel.

*ADOLPHE SCHUMANN, 1ste luit. van h. t. 22 bat. infanterie.*

*A. POLSVOORT, 2de luit. van het 20 bataillon.*

*Sourabaja, 21 juni 1821.*

## Advertentie.

**D**E GENEN, welke iets te pretenderen hebben of verschuldigd zijn, aan den boedel van wijlen den 1ste luitenant *E. G. A. van Lettow*, van het 20 bataillon infanterie, alhier den 13 dezer overleden, gelieven daarvan binnen den tijd van zes weken, te rekenen van heden, aan kommissarissen opgave te doen.

De kommissarissen voornoemd.

*VAN PABST, luitenant.*

*W. V. LETTOW, 2de luit.*

*Sourabaja, 19 juni 1821.*

**D**IE iets te vorderen heeft dan wel schuldig is, aan den overleden fourier *L. Dubruil*, 2de klerk bij het departement der genie, g. lieve daarvan aangifte of betaling te doen, uiterlijk binnen zes weken, aan

De kommissarissen in welken boedel.

*J. D. PETERS, 2de luit. in.*

*P. LAGENDIJK, fourier bij t. 20 bataillon infanterie.*

*Sourabaja, den 15 juni 1821.*

**A**LLÉ degenen, welke iets te pretenderen hebben van of verschuldigd zijn, aan den boedel van wijlen den gezagvoerder van het schip *EXPERIMENT*, *Johan Fredrik de Ruijs*, gelieve zich te adreseren binnen den tijd van zes weken, bij

De executeuren.

*J. F. L. DE RUIJS.*

*C. A. F. LOTH.*

*Grissee, den 18 juni 1821.*

## Advertentie.

**A**LLÉ degenen, welke iets te pretenderen hebben van of verschuldigd zijn, aan den boedel van wijlen mevrouw *Johanna Helena Spits*, gesepareerde huisvrouw van den heer *Johan Daniel Groot*, gelieven zich te adreseren binnen den tijd van zes weken, bij

De executeur.

*C. A. F. LOTH.*

*Grissee, 15 juni 1821.*

## Advertentie.

**A**LLÉ degenen, welke iets te pretenderen hebben of wel verschuldigd zijn, aan den boedel van wijlen *Joseph Smits*, in leven burger alhier, gelieven daarvan opgave of betaling te doen, binnen den tijd van twee maanden, ingaande met primo juli tot ultimo augustus 1821, aan de executeuren in voornoemde nalatenschap;

*L. N. LAURENS.*

*C. von FRANQUEMONT.*

*J. A. MEIJER.*

*Sourabaja, 19 juni 1821.*

**A**LLÉ degenen, dewelke iets te pretenderen hebben of verschuldigd zijn, aan den boedel van wijlen den eersten luitenant bij het 21 bataillon infanterie van linie, *J. van der Riet*, in het hospitaal te Samarang overleden, gelieven daarvan opgave of betaling te doen, voor of uiterlijk op den 31 juli 1821, aan de ondergeteekenden.

*DE GRAVE, 1ste luit.*

*NIEUWPOORT, 2de luit.*

*Serondelle, 9 juni 1821.*

**A**LLÉ degenen, welke iets te pretenderen hebben of wel verschuldigd zijn aan den boedel van wijlen *Carl Ferdinand Bach*, gelieven opgave en betaling te doen, binnen den tijd van zes weken, aan de ondergeteekende executrice in ge-

melden boedel; en tevens worden degenen verzocht, waarvoor zich de overledene als borg geïnterpon-erd heeft, zich van andere borgen te voorzien.

*J. C. BEER, wed. Bach*

*Pakkalangan, 12 juni 1821.*

**B**INNEN kort naar Europa vertrekkende, zoo verzoekt een ieder, die iets van mij te vorderen heeft, betaling te komen ontvangen.

*Wed. J. C. VAN LEEUWEN.*

*geb. Desquiers.*

*Batavia, 30 juni 1821.*

## Vendu Advertissementen.

Door Vendumeesters zullen de volgende vendutien worden gehouden, als:

*Op maandag den 2den juli 1821.*

VOOR het huis van den luitenant kolonel *Hoorn*, staande op wittevreden, van huismeeubelen, wagens, paarden, eenige juweelen, goud en zilverwerken, soloscho-nieuwe tuigen, ten goud- en zilver-chronometer, luffigen en wat verder ten dage der verkooping zal worden opgeveild.

*Op dinsdag den 3den juli 1821.*

VOOR het negotie huis van de heer *Brouwer Nolthenius & Co.*, staande aan de oostzijde van de groote rievier, van wijn, brandewijn, bier, hammen, goudsche en linsche kaasen, boter, zoutvleesch, gezoute-zalm, haring, meel, glaze-ruitte, christalwerken, zadeln, zeep, chitsee, doeken, baptisten, sojja sakij etc. etc.

*En precies om 11 uren.*

De volgende vastigheden als, voor rekening des boedels van wijlen mevrouw *Paulina Constantia*.

Zeker erf behouwd met een pedak van steen met pannien gedekt, staande en gelegen buiten deze stadspoort rotterdam in het oosterveld het 14 deel van het blok I, sub No. 56.

Als mede nog de vastigheden van wijlen den heer *G. Kool*, breiter geannoeerd in de courant No. 25. Waar van de belendingen ten vendu kamtoor te zien zijn.

*Op woensdag den 4den juli 1821.*

VOOR het gouvernements huis op noord-wijk, van eenige huismeeubelen, jagt-ge-weeren, pistolen, tuigen, porcelainen en glaswerken, boeken etc. en wat verder ten dage verkooping zal worden te voorschijn gebracht.

*Op donderdag den 5den juli 1821.*

VOOR het huis van den heer *Mercus*, staande op de weg van tanna abang, van fraai huismeeubelen, christalwerken, spiegels, ruittuigen, slaven enz.

*Op vrijdag den 6den juli 1821.*

TEN overstaan van een commissie uit het kollegie van weesmeesteren alhier, in den tuin van wijlen den Wel. Geffr. Heer den resident van Batavia *J. de Kruijn*, staande en gelegen op noordwijk, van fraai zilver en pleet-werken, kleederen, boeken, volgens rond tezenden catalogus, als mede de volgende slaven, a s

*Ontang*, van Timoor, met zijn wijf

*Theresa*, „ „ Bañ, en hunne kinderen

*Dafne*, „ „ Batavia.

*Titus*, „ „ dito en

*Olimpia*, ook genaamd *Poengoes*, een zult-geling.

## Advertentie.

**I**N den loop van deze maand zullen op een nader te bepalen dag en plaats pub-lik worden verkocht de pakhuizen van wijlen den heer *J. F. Trentowsky*, staande in de binnen nieuwoport-straat, zijnde de gewezen stads-apotheek met het huis daar naast en verdere gebouwen.

De executeuren in d'r boedel

*J. C. ROMSWINCLEL,*

*F. A. BRANDT,*

*E. CORNELESSEN.*

*Batavia, den 15 juni.*

## Te koop.

**HET HUIS**, laast bewoond door den heer *P. Jessen*, op de Konings-plein, te bevragen bij de heeren *Jessen, Trail & Co.*

## For Sale.

**THE HOUSE**, lately occupied by Mr. *P. Jessen*, on the King's-plain, apply to *Jessen, Trail & Co.*

## Uit de hand te koop.

**HET HUIS** van den ondergeteekenden, in de buiten Nieuwpoort-straat. *H. BLOM.*

## Uit de hand te koop.

*Te Magelang, residencie Kadoe.*

**EEN** voor den handel in koffij, voordeelig gelegen planken huis, voorzien van twee goede koffij pakhuizen, een stal voor 10 paarden en bamboezen bijgebouwen, te bevragen bij *L. G. Scheller.*

## Te koop.

**EEN HUIS**, in de koestraat no. 8, te bevragen bij den heer *M. G. Munnik.*

**IN** het magazijn van de ondergeteekende, staande in de binnen nieuwpoot-straat, zijn tegen contante betaling, te bekomen de navolgende goederen, pas aangebragt per het Nederlandsche schip *AURORA*, kapte. *Nanning*, als:

Boter in vaatjes en potten.  
Leidsche en zoete melksche kazen.  
Westfaalsche hammen.  
Pekel worst in kleine vaatjes.  
Saucijs de bologne.  
Tuintje rijst in blikken.  
Zuurkool in vaatjes.  
Lengvisch bij het stuk.  
Beste slaa olie.  
Touwwerk.

verders een fraai assortiment galanterie waren, bestaande in:

Fraaische porceleinen.  
Penlules.  
Diverse soorten van horologien voor dames en heeren, met en zonder muziek.  
Candelabres en giandolles.

*Batavia, den 14 juni 1821.*

*KRUJT EN BURGESS.*

**BIJ** *Brouwer, Nolthenius & Co.*, zijn factuurswijze te koop, hollandsche boter, kaas, genever, wijn, zoutvleesch, hammen, bier, superfijn roodhaken, zeildoeck, lijn olie en cognac brandewijn, aangebragt met de *JAN* en *CORNELIS*, kapitein *Duijff*.

*Batavia, 14 juni 1821.*

**BIJ** de ondergeteekenden zijn tegens gereede betaling te bekomen, roedewijn op oshoofden, pas aangebragt á f 80; alsmede roedewijnen op fleschen van de eerste merken, maderia, champagne, cognac brandewijn, vruchten op brandewijn, lakens, toilet spieglens enz.

*SMULDERS & JUTTINC.*

**BIJ** *E. Cornelessen*, zijn tot zeer billijke prijzen te bekomen versch aangebragte provisien, als hammen, boter, kaas, bier, wijnen, hollandsche sigaren, benevens vele andere goederen, aangekomen met de schepen *AURORA*, kapitein *Nannings*, *JAN*, & *CORNELIS*, kapitein *Duijff*.

## Te koop.

**EEN** span goede en goed gedresseerde schimmels wagen-paarden. Adres op het erf van de wed. *Nagel*, Goenong-Saharie.

## Advertentie.

**BIJ** *J. Doornik & P. M. Meijer*, op de groote roca-malacca no. 12, zijn

tegens contante betaling te bekomen, de pas aangebragte goederen, als: roedewijn, maderia, cognac brandewijn, likeuren, boter, zoetemelk en komijne kazen, hammen, roggen-brooden, gerookt osken vleesch, gezouten tongen, dito zalm, spermacetie kaarsen, sijne glaswerken etc.

## Advertentie.

**BIJ** *Lindam & Hervel*, op de groote rivier, zijn te bekomen de pas aangebragte goederen, van Bengalen met de brik *FAVORITE*, kapitein *Hamilton*, als: europische ankertouwen, kleine ankers en andere marine goederen, tarwe, paardebonen, spijkers, sijne verwen van allerhande kleuren, bengalsch gezouten provisien en segaren, enz.

## Advertentie.

**VERSCHE** aangebragte provisien met het schip *FREDRIK HENDRIK*, kapitein *C. Brandt*, bestaande in:  
Hollandsch bier,  
Leidsche boter,  
Kafen,  
Keukenzuuren &c.  
tot billijke prijzen te bekomen bij  
*E. CORNELESSEN.*

## Te koop.

**PAS** aangebragt per het Nederlandsche schip *MARGARITHA*, kapitein *Simpson*, van London, een fraai assortiment meubel-chits, kamerdoek, Musilipatramsche doeken, kanten, chails, enz.; fraaije barouchette, bendij, wagen en zadel tuigen, Fransche lampen, sijn geslepen glas, cognac brandewijn, maderia en roode wijnen, pale ale in bottels, van de beste kwaliteit,  
Bij *ROBT. THORNTON*,  
*Rotterdammer-poort.*

*Batavia, 21 juni 1821.*

## For Sale.

*Just arrived by the Netherlands Ship MARGARITHA, Captain Simpson, from London:*

**AN** elegant assortment of Furniture  
Chintzes, Cambries, Shirting Cloth, Musilipatram Handkerchiefs, Lace Veils, &c.; handsome Barouchettes, Gigs, Carriage Harness, Saddlery, &c.; French Lamps, fine Cutlery, Plated Ware, Brass Ornaments for Furniture, Cut Glass, &c.; Cognac Brandy, Madeira & Claret Wines, Pale Ale in bottles, of a superior quality,  
By *ROBT. THORNTON*,  
*Rotterdammer-poort.*

*Batavia, 21st June 1821.*

**BIJ** de *Haart* zijn te bekomen, pas aangebragte Solofche sadels en toebehooren, stalen tuigen voor vier en twee paarden, bendie-tuigen, halsters, karwatzen, schoel en schoenen, voor een civilen prijs.

## Advertentie.

**BIJ** de gebroeders *Beijnen*, zijn te bekomen goede port á port-bordeaux, medoc-oude rijnfche-malaga-witte frontignac-mustaant-en dito bergerac-wijnen, likeuren in soorten, genever, brandewijn, sakij, solja, saucijsfen de bologne, scheepsgort, makaronij, sijroop, eijlonfche kneel, corenten, zwarte peper, koffij, chinturafche sigaren, verswaren, zeep; alsmede supra sijne chinefche zijden stoffen, als shawls en differente soorten van zijde koorden en garen.

## Advertentie.

**BIJ** *A. Levie*, op de voorrij, zijn te bekomen de navolgende, binnen weinige dagen door verschillende schepen uit Nederland, Engeland, Bengalen en Amerika aangebragte goederen, als: versche boter, soetemelksche- en leidsche kafen, engelsche en westphaalsche hammen, gerookt vleesch, keukenzuren, ingelegde snijboonen, zuurkool, worst, geleien,

pruimedanten, vruchten op brandewijn, rozijnen etc.; alsmede beste roode maderia en ander wijnen, beste brandewijn en genever, zwaar en ligt bier, engelsche pale ale, feltzerwater, engelsche bikkems, engelsche zadels en tuigen, echte granate colliers van diverse grootte, dames werk-kistjes, extra fraaije astralia lampen, engelsche tafelmessen en forken, goud- en zilverdraad, echte rozen-bergamot en andere olieteiten, rijtuig belegfels, glas- en aardewerken, gezouten tongen, gezouten vleesch en visch, meel, tarwe, tabak, bengalsche en amerikaansche sigaren.

*Batavia, 27 juni 1821.*

**BIJ** *Brouwer, Nolthenius & Co.*, zijn factuurswijze te bekomen, diverse wijnen, genever, zwaar en ligt bier, feltzer water, hammen, boter, kaas, fraaije mahonij-houten secretaires en chiffonnières, plavuizen, etc. aangebragt met de *Anna*, *Onderneming*, *Generaal Smith* en *Panther*.

*Batavia, 26 juni 1821.*

**BIJ** de ondergeteekenden in de binnen nieuwpoot-straat, n<sup>o</sup>. 1, zijn te bekomen de navolgende pas aangebragte goederen, als:

Hollandsche boter in dubbelst.  
Idem paerl en scheepsgort.  
Idem stroop.  
Vermicellie en macaronie.  
Amandelen, likeuren in soorten.  
Brandewijn.  
Genever.  
Roode en wittewijnen.  
Sigaren.  
Eau de cologne en eau de la vende.  
Pomade.  
Glas, christal en lakwerken.

benevens een assortiment van bijouterien, bestaande uit fraaije dames kammen, etc.

VAN DER TOORN & FETMINGER.  
*Batavia, 28 juni 1821.*

**IN** het magazijn van *Stahl & Kemper*, op de westzijde van de groote-rivier no. 48, zijn te bekomen de ondervolgende, door de onderscheidene pas gearriveerde schepen, aangebragte goederen, als: boter, kafen, westphaalsche hammen, gezouten vleesch en tongen, sla-olie, vermicelli, macaronie, mostert, anchovis, olijven, korenten, pruimedanten, rozijnen, amandelen, kaneel, kardamon, vruchten op brandewijn, likeuren & dito wijn, roode & rijnfche wijn, bergerac, roode en witte frontignac, champagne, bourgogne maderia & malage wijnen, ligt & zwaar bier, genever, brandewijn, eau de cologne, castor oil, bengalsche sigaren, staaf ijzer en diverse andere goederen meer.

**BIJ** den ondergeteekenden zijn verder aangekomen: hollandsch water, hollandsch gerookt vleesch, bier, exquisite maderia en andere wijnen, vruchten op brandewijn, brandewijn, azijn van bourdeaux, angurkjes en andere tafel zuuren, brillen in zilver gezet, hollandsche almanakken met platen, en vele andere goederen, alles ten billijkste prijzen te bekomen bij *E. Cornelessen*.

**BIJ** van *Putten en Co.*, in de binnen Nieuwpoort-straat, zijn tegen kontante betaling te bekomen, de navolgende goederen grootendeels, pas aangebragt per het schip *JAN & CORNELIS*, kapitein *J. Duijff*, als:

Leidsche en zoetemelksche kazen.  
Westfaalsche hammen en zout vleesch.  
Pekelworst, in kleine vaatjes.  
Saucijs de Bologne.  
Hollandsche gerookte tongen en vleesch.  
Leng en stokvisch.  
Roedewijn, maderia, en roode rijnwijn.  
Cognac brandewijn.  
Genever, in kelders en in bottels.  
Engelsch bier, in bottels.  
Hollandsch azijn, in potten.  
Dito schrijff-papier.  
Zeep, in kistjes.  
Javafche stroo-zakken.  
Diverse schalen en gewigten.

Hoeden, haaren, en Bengaalsche schoenen.  
Obtie wafel-ijfers, en koekepannen.  
Verders gaanterien, en andere goederen meer.

## Passage to England.

**T**HAT superior and fast-sailing Ship  
THE FORT-WILLIAM, burthen 1200  
Tons, and commanded by Capt. A. Glass,  
will sail in the beginning of August;  
individuals, families, or children, may be  
accommodated with a passage on reason-  
able terms, and the Ship is well known  
to possess every suitable convenience and  
capacity to render the situation of Pas-  
sengers uncommonly comfortable. Apply  
to the Commander, at Messrs. Miln,  
Haswell & Co.'s, Great-river-street.

## Pasfagie naar Engeland,

**H**ET uitmuntend en snel zeilend schip  
FORT WILLIAM, groot 1200 ton-  
nen, gevoerd bij kapitein A. Glasf, zal  
in het begin van de maand augustus zeilen.

Met het zelve is voor enkele personen,  
familien of kinderen, pasfagie te bekomen  
op billijke voorwaarden. Is bekend ge-  
schikt te zijn om aan pasfagiers, alle ge-  
mak te verschaffen, en het verblijf buiten-  
gewoon aangenaam te maken.

In formatie te verkrijgen bij den kapitein  
ten kantore van de heeren Miln Haswell,  
Co., op de groote rivier.

## Freight,

To Banca, Sincapore, Malacca, Penang  
and Calcutta.

**T**HE fast-sailing Ship WELLINGTON,  
G. Maxwell, Commander, will  
sail for the above-mentioned places on or  
before the end of this month; apply to  
Messrs. Miln, Haswell & Co., Great-  
river-street.

Batavia, 21st June 1821.

## Vracht en Pasfage,

Naar Holland,

**M**ET het snel-zeilend gekoperd fregat-  
schip JAN & CORNELIS, kapt. Ja-  
cob Duijff. Adres bij Brouwer, Nolthe-  
nius & Co.

Batavia, 23 juni 1821.

## Vracht en Pasfage,

**N**AAR Amsterdam, met de extra snelzei-  
lende en gekoperde schepen CORNE-  
LIA SARA, kapitein J. Marcusfen, en  
JAN & CORNELIS, kapitein J. Duijff,  
beide zijn zeer goed ingerigt tot den over-  
voer van pasfagiers, en de eerste zal op 1  
augustus zeilen, adres bij Colville, Jut-  
ting & Co.

Batavia, 28 juni 1821.

## Vracht en Pasfage,

**N**AAR Middelburg, met het zeer snel-  
zeilend gekoperd schip de JOHANNA  
MARIA, kapitein Fokke Jonker, zeer ge-  
schikt tot den overvoer van pasfagiers,  
vertrekt uiterlijk op 1 augustus, adres  
bij Colville, Jutting & Co.

Batavia, 28 juni 1821.

**E**EN nederlander, die eene grondige  
kennis der *hollandsche, engelsche,*  
*fransche en duitsche talen* bezit, eene  
nette hand schrijft, en met den stijl van  
openbare en andere akten, genoegzaam  
bekend is, wenscht eenige ledige uren aan-  
tewenden, tot het stellen, vertalen, revi-  
seren, enz., van allerlei rekwesten of ande-  
re *partiualiere stukken.*

Adres, per billet, ter 's lands drukkerij.

**W**ORDT bekend gemaakt dat ten ge-  
volge van het heritel der gezond-  
heid van den luitenant kolonel *de Naravi-  
cine*, de door denzelven gepasfeerde vol-  
magt op den ondergeteekenden is inge-  
trokken.

De luit. koll. aide-de-camp.  
J. B. CLEERENS.

## For Canton.

**T**HE fine American Ship CORDELIA,  
Captain Magee, will take specie to  
Canton, on the usual terms.

Apply to Captain Magee, or Robert  
Addison, 45, Great-river-street.

Who has on Sale:

2 14-inch Coir Cables, 2 10-inch ditto do,  
Bengal Canvas and Twine.  
Sheathing Copper, 22 and 24 oz.  
Copper Sheathing Nails, Pitch, Turpentine.  
Paint Oil and White Lead.  
Bengal Wheat and Cheroots.

**V**ERGADERING van het *Bataviaasch*  
*Genootschap van Kunsten en We-  
tenschappen*, op woensdag den 4den juli,  
des avonds om zeven uren, in het Ge-  
nootfchapshuis op Rijswijk.

P. WEDDING, *sec.*

## JAVASCHE

## Zee-asfurantie Societeit.

**A**LGEMEENE VERGADERING van  
actie-houders en verkiezing van di-  
rect-uren, op woensdag den 11den juli,  
des voormiddags ten 10 uren in het lokaal  
op de beurs.

Batavia, den 21sten juni 1821.

Namens de directie,  
H. BLON, *sec.*

**W**ISSELS OP HOLLAND, te beko-  
men bij Colville, Jutting & Co.

**M**EN verlangt een bekwame schrijver  
en twee europische mandours, in-  
formatie bij *Leps.*

**J.** A. GAGEL, dit eiland verlatende,  
heeft tot deszelfs gevolmagtigdens  
aangesteld de heeren G. Mosterman en L.  
J. Fernerda.

Batavia, 22 juni 1821.

**C**OLVILLE, JUTTING & Co., ver-  
langen een portugesehe klerk, die  
eene fraaije hand schrijft.

Batavia, 28 juni 1821.

GEDRUKT TE BATAVIA,

ter Lands Drukkerij.



